BAÉC SÔN LUÏC

# QUYEÅN 8

1. **NOÙI VEÀ LYÙ CUÛA NGHIEÄP**

(Chi Haønh trong ba ñôøi goïi laø Nghieäp, tröng ñoøi caàu lyù goïi laø Luaän).

Giaùc Hoaøng coù nghieäp trí löïc (Phaät coù tònh nghieäp voâ laäu, taùm thöùc boán trí ,v.v... laïi baøy trong töôùng moân coù chín nghieäp baùo: Moät laø con gaùi Phaïm Chí laø Toân-ñaø-lôïi phæ baùng Phaät; Hai laø con gaùi cuûa chieân-giaø- saø buoäc khuùc goã ôû buïng phæ baùng mang thai vôùi Phaät; Ba laø Ñeà-baø-ñaït- ña xoâ nuùi ñeø Phaät; Boán laø caây thöông goã ñaâm chaân Phaät; Naêm laø vua Löu-ly haïi doøng hoï Thích maø Phaät cuõng nhöùc ñaàu; Saùu laø nhaän lôøi Baø- la-moân A-kyø-ñaït-ña thænh Phaät chín möôi naøy aên luùa ngöïa; Baûy laø gioù laïnh ñoäng löng Phaät ñau nhöùc; Taùm laø saùu naêm khoå haïnh; Chín laø vaøo xoùm Baø-la-moân khaát thöïc, mang baùt khoâng trôûø veà. Laïi tröôùc sau Ñoâng chí taùm ngaøy ñeâm reùt laïnh ñoøi y. Laïi gaëp luùc noùng böùc baûo A-nan ñöùng sau haàu quaït ,v.v...) Buoàn thay! Coù sinh khaùc daùng khaùc tieáng khoå vui ngu trí toân ty thoï yeåu, neân raát roõ baøy nghieäp lyù. Duïng môû ngöôøi caûm (vì khôûi kieán khaùc loaïi, taïo nghieäp khaùc loaïi, chòu baùo khaùc loaïi) Choã cuûa Tieåu thaùnh chaúng baèng, huoáng chi chaúng phaûi baäc Thaùnh ö? Maø coù keû truø tröôùng phaãn chaát (truø tröôùng laø löøa doái, phaãn chaát laø töùc giaän) töï cho raèng ñöôïc moät, thaáy ngöôøi chaúng baèng ta, caùc goïi laø Maïng, chaúng phaûi do nghieäp (coù moät loaïi traùi ñoù, luoáng chaúng tin nghieäp baùo, ñeàu noùi thieân maïng). Leã noùi: Thieân maïng goïi laø Taùnh, ñöôïc laø töï phaûi, chaúng ñöôïc cuõng töï cho laø phaûi, vì nghe Thieân maïng (ngoaïi ñieån goïi nghieäp laø Thieân maïng. Khoång Töû noùi: Maïng. Phaøm taùnh maïng daøi ngaén ñeàu töø choã trôøi ñoù ñoå xuoáng). Troïng Ni noùi: Saép haønh cuûa ñaïo vaäy ö? Laø maïng vaäy, saép pheá cuûa ñaïo vaäy ö? Laø maïng. Coâng Baù Lieâu nhö maïng ñoù sao? (Coâng Baù Lieâu ngöôøi nöôùc Loã, huûy baùng Troïng Ni nôi Thuùc Toân Voõ Thuùc Thu Töû neân coù lôøi aáy). Töû Haï noùi: Soáng cheát coù maïng, giaøu sang do trôøi (soáng cheát laø nghieäp baùo chung, giaøu sang laø nghieäp baùo rieâng). Loã Coâng muoán thaáy Maïnh Töû (Loã Bình Coâng saép thaáy Maïnh Kha, vì ñoù

laø hieàn ñöùc). Beá nhaân taøng thöông huûy baùng ôû coâng maø thoâi, Maïnh Töû nghe vaäy baûo: Trôøi vaäy (Maïnh Töû noùi: OÂng chaúng thaáy ta töï vì maïng trôøi chöa hôïp, chaúng phaûi taøng thöông chaúng theå ngaên ñöôïc. Neân bieát do nghieäp neân chaúng nhö vaäy (laáy duyeân nghieäp laøm Thieân maïng). Vaû laïi, baäc nhaân laø Khaéc Kyû, keû baát nhaân laø haïi ngöôøi. Baäc nhaân nguy raát luïy côø, keû baát nhaân an quaù uùp baùt (chöùa thieän öông cöïu nhö haïng Tyû can, laøm aùc vöøa gaëp nhö haïng Taøo Thaùo) hoïa phöôùc mieät tröng ñoù nhö tai maét. Neân Ñöôøng Ngu laø haïng Thaùnh ñöùc chæ töï moät mình giuùp thieän truyeàn Thaùnh. Noùi: Nghieâu vì Ñan Chu chaúng ra gì maø döùt, nhaân Thaùnh thaïnh minh noùi: Thuaán vì Thöông Quaân chaúng noùi doái maø döùt) Leä U hoân daâm maø vaän daøi baûy traêm (baïo ngöôïc voâ thaân goïi laø Leä, bít treä chaúng thoâng goïi laø U, ñeàu laø Chu Vöông, tuy hoân vaãn coøn daøi soá ñôøi) Tam Hoaøng laêng tieám, ñôøi caàm Loã Chính (Quyù Toân thöôïng khanh, Thuùc Toân trung khanh, Maïnh Toân haï khanh) Di Ngoâ khuoâng phuï, doøng baët söû Teà (Di Ngoâ laø Teà Quaûn Troïng, giuùp Hoaøng Coâng chín hôïp chö haàu, toân giuùp vöông thaát, tieáng nöôùc Teà khoâng ngöôøi noái doõi). Tao laøm Thieân vaán (Tam Lö Ñaïi Phu Khuaát Nguyeân, tröôùc thuaät kinh Ly Tao, neân goïi laø Tao Nhaân coù Thieân Vaán). Ban phuù Thoâng U (ban coá töï laø Maïnh Kieân, soaïn baøi phuù Thoâng U, thöông hieàn löông chaúng duøng, ñeàu taïi trong vaên tuyeån) Lyù Thoâi vaän maïng ñoù chaúng ôû ñaây ö? (Lyù Tieâu Vieãn coù luaän Vaän Maïng). Neân cöûa cuûa Kim Tieân, ñoù ai noùi ñöôïc? Do vaäy, caùc lôøi sö sö, nhö yeâu leä möôïn löôõi (tröôùc coù keû thuø tröôùng thuaät ñoù ñeàu noùi laø Maïng, chaúng phaûi laø nghieäp, sau ñoù tieáp tin, nhö truyeàn cuûa ñoàng boùng löøa doái laø yeâu leä). Khieán caùc quaân töû ñaïi phu nghe ñöôïc, coøn nhö vaát boû khung cöûi (meï cuûa Taêng Saâm ñang deät, coù ngöôøi ñeán baùo Taêng Saâm gieát ngöôøi. Môùi ñaàu, meï chaúng tin, laïi baùo laàn hai, meï sinh nghi, baùo laàn ba meï vaát boû khung cöûi maø chaïy. Vì Taêng Saâm laø ngöôøi nhaân töø hieáu thuaän. Ngöôøi baùo chaúng qua ba laàn, meï coøn tin ñoù. Nay ñaây lôøi chaúng phaûi kinh, ngöôøi truyeàn chaúng qua ba laàn, caùc haøng Ñaït nhaân quaân töû cuõng phaûi tin, huoáng chi keû khaùc ö?). Baáy giôø coù nhöõng vò veùn y baøy vai phaûi, xòu maët chaúng vui, ñi giaøy maøi muõi nhoïn, saép cheùm nghi ngôø (baáy giôø coù Thích töû veùn y baøy vai phaûi, thaáu suoát nghieäp lyù, thaáy meâ laàm ñoù, beøn maøi muõi nhoïn göông trí daãn quyeát löôùi nghi ñoù) baûo: Neáu xöng laø maïng chaúng goïi laø nghieäp, ñoù laø teä maø cuõng coá (teä laø bít laáp, coá chaáp). Nghieäp laø sinh ôû vaän ñoäng vaän ñoäng töùc laø nghóa phaùt haønh. Ñoäng coù traùi thuaän, (thieän vaø thieän laø thuaän, aùc vaø thieän laø traùi) thaønh ôû thieän aùc (phöôùc nghieäp laø thieän, chaúng phaûi phöôùc laø aùc) thieän aùc nung ñuùc nôi baùo thí (thí giôùi thieän töông öng, gieát troäm hôïp khoaûng aùc), sau ñoù coù taùnh maïng

cuøng thoâng sinh (ôû ngoaøi baùo chung coù cuøng thoâng, ngheøo giaøu ngaén daøi, thoâng minh môø toái, xinh ñeïp xaáu xa ñeàu goïi laø Nghieäp baùo rieâng). Chæ nghieäp cuûa cô, vaän coù ôû khinh troïng maø baùo cuûa taùnh maïng coù ô nay sau (thuaän hieän nghieäp goïi laø thaønh troïng, thuaän sinh nghieäp thuaän haäu nghieäp, goïi haäu thì khinh). Haún nhö chaúng möôïn ôû nghieäp, maø thoï maïng chæ trôøi, thì ñaïo trôøi naøo ñeán phuù maïng maø chaúng ñoàng ñeàu daøy moûng (neáu ngöôøi, v.v... ñeàu do maïng trôøi, taïi sao ñaïo ñoù chaúng ñoàng ñeàu) neáu nghieäp haún chæ vaän ñoäng, chaúng theå vôøi maïng, thì cuùng teá ñaâu coù phöôùc, hung baïo ñaâu coù thöông toån (nay vì haønh xöa tröôùc quyeát ñònh vôøi laïi, goïi laø nghieäp. Thieän aùc hieän caûm, goïi laø maïng. Neáu chæ coù nghieäp thì hôïp vôùi duyeân xöa, caûm khoâng dôøi ñoåi thì ñaâu ñöôïc hieän thaáy, cuùng teá laø ñöôïc phöôùc, hung baïo laø chòu öông hoïa, ñeàu chaúng phaûi choã nghieäp xöa caûm, cuùng teá laø chæ ngaàm giuùp maø thoâi. Hung baïo cuõng laø thuaän hieän baùo rieâng). Thi noùi: S8an1 bìm raäm raïp, baøy nôi caønh nhaùnh, ñaâu con Queân töû, caàu phöôùc chaúng hoài. Lôøi aáy sao baøy ö? (Thi, ñaïi nhaõ chöông cuoái cuûa Haïn Loäc. Haïn laø teân nuùi, Loäc laø chaân nuùi. Laáy chaúng traùi ñaïo cuûa Tieân toå caàu phöôùc maø ñoái. Hoài laø traùi). Nhöng nghieäp ñôøi tröôùc coù ñònh, chaúng ñònh, maø caûm taùnh maïng ñôøi nay coù bieán, chaúng bieán (nghieäp ôû thôøi baùo coù ñònh vaø chaúng ñònh, taùnh maïng coù bieán, chaúng bieán. Neáu thuaän thì hieän bieán laøm raén, v.v... baùo rieâng thì bieán maø baùo chung thì chaúng bieán). Nghieäp ñoù neáu nhaát ñònh, maïng cuûa choã caûm xaùc thaät laø chaúng thay ñoåi. Neáu nghieäp ñoù chaúng nhaát ñònh, maø maïng cuûa choã caûm thì coù theå toån ích (nhö nhôø thieän löïc chuyeån troïng, khieán aùc nheï v.v... cuõng vaäy). Nhöng nghieäp ñôøi nay coù ñònh, chaúng ñònh, maø khieán taùnh maïng choã caûm cuûa ñôøi tröôùc coù bieán, chaúng bieán. Nghieäp ñoù neáu ñònh, naêng söûa ñoåi nhaân xöa (nghieäp nhö thieän coù coâng naêng söûa ñoåi ñieàu aùc cuûa ñôøi tröôùc). Maïng chaúng nhaát ñònh khieán coù cuøng thoâng (maïng chaúng ñònh, goïi laø Bieät baùo, voán vì aùc neân cuøng, nay do thieän löïc söûa ñoåi ñoù neân thoâng). Nghieäp ñoù neáu chaúng nhaát ñònh thì moät sao chaúng thaùi (nghóa laø chaúng nhaát ñònh coù theå söûa ñoåi). Phaøm nhö Xaù-lôïi-phaát, A-na-luaät gaëp Phaät laøm phaùp y, gaëp Kyø-baø laøm theá y maø chaúng döùt saïch saùi xöa (saùi laø beänh, nhö Xaù-lôïi-phaát bò Huyeát Lî) thaày thuoác baûo haõy uoáng ngoù sen, beøn sai Muïc-kieàn-lieân ñeán hoà Maïn-ñaø-la laáy ngoù sen ñeå aên. A-na-luaät bò hoûng maét ,v.v... ñeàu laø nghieäp xöa). Nhan Hoài, Maãn Toån gaëp Khoång Töû laø baäc ñöùc haïnh, gaëp chö haàu toaøn chuyeân hieàn trí maø chaúng döùt boû ñöôïc ngheøo naøn, yeåu maïng, bôûi maïng cuûa choã caûm ñôøi tröôùc nhaát ñònh, neân ñôøi nay haønh thieän chaúng theå ñöôïc ích (Nhan Hoài, töï laø Töû Uyeân, ñeä töû cuûa ngöôøi Loã, con cuûa Nhan Loä,

nhaø ngheøo khoå, ba möôi tuoåi cheát. Maãn Toån, töï laø Töû Khieân cuõng ngöôøi ñaát Loã, coù hieáu haïnh nhaø ngheøo khoù, gaëp phaûi meï gheû böùc khoå, laøm phí teå cuûa nhaø hoï Lyù). Baït-nan-ñaø nhaø giaøu coù tieàn vaøng ñeán maáy öùc). Vua A-duïc taùn khoác maø oai maïnh (vua A-duïc gieát haïi voâ ñoä, xaây döïng ñòa nguïc, v.v... maø oai phong chaán ñoäng caû goùc bieån, gaëp ñöôïc Sa-moân Cuùc-ña caûm hoùa, xaây döïng taùm möôi boán ngaøn ngoâi thaùp). Hoï Quyù ra quaân cheát döôùi cöûa soå (Quyù Hoaøn Töû ñuoåi ra Loã Chieâu Coâng AÂm cheát ôû Caøn Haàu maø nhieáp cuùng teá, cuoái cuøng ñöôïc cheát ôû nöôùc Loã). Ñaïo Chích aên nem ruoät maø ñöôïc thöôïng thoï (Ñaïo Chích laøm giaëc, ngaøy ôû Ñoâng laêng gieát haønh nhaân laáy tim gan laøm nem, Khoång Töû chaúng theå caûm hoùa, cuoái cuøng bò cheát). Bôûi maïng cuûa choã caûm ñôøi tröôùc ñaõ nhaát ñònh, ñôøi nay laøm ñieàu baát thieän maø chaúng theå toån (ñaây do xöa coù ng- hieäp thieän, hieän aùc chaúng theå ngaên). Maït- lî daâng thöùc aên ñöôïc laøm phu nhaân cuûa Quoác vöông (Maït-lî phu nhaân, Thích quan Thöù sinh raát xaáu, vua cha chaúng muoán thaáy, beøn doø hoûi thôû than cuùng döôøng Phaät, nieäm tuïng chaúng nghæ, Phaät vò hieän thaân, bieán ñoåi ñöôïc ñoan nghieâm. Vua Ba-tö-naëc laáy laøm phu nhaân). Vaùn thuyeàn nhöôøng cheát maø thaàn bieån trao maïng (luaän Ñaïi Trang Nghieâm cheùp: Coù vò Tyø-kheo ñi bieån bò gioù ñaùnh hö thuyeàn, coù vò Tyø-kheo tuoåi treû ñöôïc taám vaùn thuyeàn, thaáy vò Thöôïng toïa bò chìm, nghó raèng: Phaät daïykính troïng baäc Thöôïng toïa, beøn nhöôøng taám vaùn cho thaàn bieån thaáy vaäy vui möøng, ñeàu ñöa ra khoûi bieån maø ñöôïc soáng coøn). Trieäu Tuaàn xoùt thöông EÁ Tang (Trieäu Tuyeân Töû ra thaáy EÁ Tang ngöôøi ñoùi, hoûi beøn traû lôøi laø khoâng aên ñaõ ba ngaøy, lieàn laáy thöùc aên giuùp ñôõ. Veà sau, bò Taán Linh xuyùt choù caén, EÁ Tang Linh lieàn gieát cho ñaåy xe cöùu ñoù maø ra). Phieáu maãu xoùt thöông ñoái vôùi Hoaøi AÂm (Hoaøi AÂm haàu Haøn Tín, chöa gaëp ñoùi laém, thaáy meï giaø ñaûi tô ñeán ñoù, meï cho aên, veà sau giuùp nhaø Haøn, ñöôïc phong, Hoaøi aâm haàu. Meï ñaõ cheát, môû phaàn moä ñaët ngaøn vaøng vaøo ñoù), ñeàu laø nhaát ñònh cuûa thieän nghieäp ñôøi nay vaäy, maïng cuûa ñôøi tröôùc chaúng ñònh, neân naêng bieán suy theo thaïnh (töø Maït-lî trôû xuoáng ñeàu laø thuaän hieän nghieäp thieän). Tieàu khaùch chæ gaáu maø caùnh tay rôi (Kinh Luaät Dò Töôùng cheùp: Coù tieàu phu vaøo nuùi gaëp luùc tuyeát lôùn raát laïnh, coù con gaáu traéng caép ñöa vaøo hang, ñeán luùc tuyeát tan thì xuoáng nuùi gaëp ngöôøi thôï saên, caàm dao daãn ñoù chæ nôi gaáu ôû, vöøa ñöa tay chæ ñoù, thì caùnh tay cuõng rôi maát) Tyø-kheo aên thòt maø luûng ruoät (coù ngöôøi ñuoåi Deâ chaïy vaøo chuøa, thaáy vò Tyø-kheo chæ cho môùi baét gieát Deâ laáy thòt aên, vò Tyø-kheo aên roài, khaép mình maåy döôùi da chaïy xuyeân luûng ruoät maø cheát, xuaát xöù töø luaän Bieän Chaùnh) Lyù Khaéc bò gieát ôû Thí Quaân (Taán Hieán Coâng suûng aùi... coù maø ñuoåi caùc coâng töû, gieát

thaân sinh Thaùi töû laäp nhaø Teà. Lyù Khaéc gieát ñoù, ngöôøi trong nöôùc laïi laäp Traùc Töû. Lyù Khaéc laïi gieát maø ñoùn Di Ngoâ laäp neân, laø vì Tueä Coâng. Tueä Coâng ñeán töø Taàn, baûo vôùi Lyù Khaéc raèng: OÂng gieát hai vua vaø moät ñaïi phu, nghóa laø Tuaân Töùc, môùi töï saùt, vì Tueä Coâng xeùt khaûo ñoù). Tröông Loäc sinh chí vôùi Nguïy Töôùng (Tröông Loäc töùc laø Phaïm Tuy, cuøng Tu Giaû vaøo Taàn, Taàn raát vui möøng. Tu Giaû trôû veà deøm pha vôùi Nguïy Teà, Nguïy Teà môùi uoáng röôïu, keá ñaùnh gaõy raêng, thaû trong nhaø xí, soáng ñöôïc beøn troán chaïy vaøo Taàn, ñoåi xöng laø Tröông Loäc, Taàn baùi laøm töôùng, veà sau möu tính thaâu laáy Nguïy, Nguïy Teà khieán Tu Giaû phuïng söù Tröông Loäc, môùi khieán Tu Giaû laøm löøa. Nhöng nay laáy Nguïy Teà, Nguïy Teà boû chaïy ñeán cheát, cuoái cuøng maát ôû Nguïy), ñoù ñeàu laø nhaát Ñònh cuûa nghieäp baát thieän ñôøi nay (ñaây ñeàu laø thuaän hieän nghieäp, baùo cuûa baát thieän), maïng ñôøi tröôùc baát ñònh neân naêng hoùa coøn laøm maát (goác ngoïn thoï ñôøi tröôùc heát laøm nghieäp ñôøi nay khieán heát maø thoï hieän quaû). Ñeà-baø-ñaït-ña haïi baäc Thaùnh chaûy maùu chaân (xoâ ñaù nuùi laøm toån thöông chaân Phaät). Phaù taêng luaân phaûi chòu ñoïa Neâ-leâ moät kieáp, bôûi nhaát ñònh cuûa nghieäp baát thieän môùi sinh (cuõng laø thuaän theo hieän ñònh nghieäp baát thieän). Vua A-xaø-theá gieát cha, thaáy ôû Phaät, tin ôû phaùp, khoûi khoå lôùn cuûa khoâng choïn löïa (vua A-xaø-theá gieát cha laø vua Taàn-baø-sa-la, ñòa nguïc khoå thaáy thaân bò lôû loeùt döõ doäi, beøn quy taâm höôùng veà caàu Phaät, Phaät duøng aùnh saùng soi chieáu maø gheû lôû ñöôïc laønh, laïi noùi phaùp cho nghe, ñöôïc khoûi khoå ñòa nguïc. Voâ Traïch laø teân ñòa nguïc, töùc vì chaúng phaân thieän aùc). Bôûi chaúng nhaát ñònh cuûa nghieäp baát thieän môùi sinh (nhôø saùm hoái maø toäi dieät, ñaây laø thôøi baùo ñeàu chaúng nhaát ñònh, neân ngheøo yeåu cuûa Nhan Hoài, Maãn Toån laø traû laïi nhaân baát thieän ôû xöa, ñöùc haïnh ñoù coù theå laøm baùo thieän cho ñôøi sau, giaøu sang soáng laâu cuûa Quyù Chích, laø ñaùp laïi caùi nhaân ng- hieäp thieän thöôû xöa, coøn nghòch baïo ñoù coù theå laøm troïng khoå cuûa ñôøi sau, thaät chaúng ñaùng nghi ngôø. Phaøm thuoác chaúng quy thuø laø moät, maø vinh tieän ñeàu khaùc (quy laø da nöùt neû, coù ngöôøi baùn thuoác ñeå chöõa trò, laønh raát hay, Nam nhaân mua phöông thuoác ñoù ñem veà daâng leân vua, gaëp luùc chinh chieán caàn duøng, neân raát ñöôïc loäc ñoù, xuaát xöù töø Trang Töû). Töôùc ñaát cuûa chö haàu laø moät, maø höng vong chaúng ñoàng (Taàn Thæ Hoaøng töôùc ñoaït ñaát cuûa chö haàu maø chaúng phong, quaân Haùn ñeán ñaát Taàn, khoâng cöùu ñoù maø maát. Leä thöïc ñoù thaáy Haùn Vöông khuyeân khieán phong ñaát cho chö haàu, luùc Tröông Löông ñeán, voäi ngöng boû, ôû trong maøn möôïn gaân laøm theû ñeå vieát lôøi ñoù maø chaúng theå ñöôïc, beøn chaúng phong, quaû nhieân nhaø Haùn höng thaïnh). Thaät do coù vaän kheùo vuïng maø taùnh maïng coù theå ñoåi vaø chaúng theå ñoåi, cho neân quaân töû bieát chaúng theå ñoåi

cuûa taùnh maïng maø vui trôøi bieát maïng, tieåu nhaân chaúng bieát thì daãm mình thaùo ñoäng (chaúng bieát ñaïo, khoâng laáy laøm quaân töû), vì vaäy hoïa phöôùc an nguy coù theå thaáy roõ raøng. Nghóa laø laønh döõ thöôøng lyù, do maïng chaúng do vaänù, ñaây chaúng ñuû ñoaùn (vaän coù chaúng phaûi thaùi, caùt hung do ngöôøi). Phaøm muøa ñoâng coû phuû laáp maø chaúng cheát, ñaâu töøng chaúng do vaän ö? (Do vaän duïng maø coù theå khoûi). Coù vì taùnh naêng thì maïng chung do vaän chaúng do maïng, ñaây cuõng chaúng ñuû ñoaùn, (cô beøn caäy vaän ñoäng chaúng tin xöa, nghieäp thì cuõng chaúng theå). Phaøm muøa laïnh, caây töôùi maø chaúng töôi, töôi laø thaám ñöôïm, nhö caây baùch giaø cuõ nhieàu nöôùc ñaâu khieán ñöôïc toát, bôûi vì löïc cöùng) naøo töøng chaúng do maïng ö? Phaøm caû hai ñeàu tin ñaày ñuû, môùi ñöôïc goïi ñoù laø thaáu ñaït saâu xa. Vì vaäy, tin coù vaän thì tin cuûa nghieäp, tin coù maïng thì tin cuûa quaû (vaän laø nghieäp nhaân, maïng laø nghieäp quaû). Tin vaän maïng maø chaúng tin nghieäp quaû ñoù thì naøo khaùc nghe saùng ba chieàu boán thì giaän, maø nghe saùng boán chieàu ba thì möøng ö? Trang Töû noùi: nhö noùi dôøi saùng ba chieàu boán thì caû baày khæ ñeàu giaän, töùc noùi saùng boán chieàu ba thì caû baày khæ ñeàu möøng, maø chaúng bieát danh khaùc nhöng söï ñoàng). Neân caùc baäc Tieân Thaùnh Nho xöù naøy tuy chaúng baøy noùi ôû nghieäp quaû maø ngaàm ñem vaän maïng khieân, khieân laø nhaát ñònh, vì vaän maïng ngaàm ñònh nghieäp lyù). Danh khaùc maø nghóa moät. Dòch cheùp: Bieát coù, ñoù laø thaàn ö? Hoï Trang noùi: Muoân vaät ra ôû cô. AÂm Phuø noùi: Taâm sinh ôû cô, töû ôû cô (voán laøm vaät thaáy vaät maø coù sinh. Taâm naêng phaùt cô, maét saùng thaáy cô. Taâm sinh töû ôû nôi vaät, cô cuûa thaønh baïi thaáy ôû maét. Tröông Traïm noùi: Cô laø tröôùc heát cuûa caùc höõu, choã toân suøng cuûa Ñoäng. Cô laø nhoû nhieäm cuûa ñoäng, bôûi noù ôû nghieäp vaän. Hoaëc noùi: nghieäp daáy ôû ñoäng, baùo ñoù lyù ñoàng ñeàu, sao coù khinh troïng, ñònh vaø chaúng ñònh ö? (Choã phaùt nghieäp laø ñoàng, sao coù thoï baùo khinh troïng, v.v... chaúng nhaát ñònh ö?) Ñaùp: Taâm coù möøng giaän, söï coù aân khoác (taâm haønh cuûa naêng phaùt coù chaúng ñoàng), neân hình chaúng nhaãn ñoái vôùi saéc. Sính chaùy boûng ñoái vôùi taâm (Voâ ñaïo cuûa truï, caûi ñoåi hình cuûa noùng boûng, haønh ngöôïc cuûa moå cheû, ñaây laø troïng cuûa nghieäp). Maø Thö cheùp: Höïu quaù khoâng lôùn, hình quaù khoâng nhoû (höïu laø buoâng tha, chaúng vì toäi lôùn maø chaúng tha, chaúng vì loãi nhoû maø chaúng gieát). Kinh noùi: Duø vieân saét nhoû cuõng chìm döôùi nöôùc, duø baùt saét lôùn cuõng noåi ñöôïc, chôù cho laø theá (nghieäp tuy troïng maø hoái maïnh cuõng khoûi, nghieäp tuy khinh maø chaúng saùm cuõng phaûi chòu). Laïi neáu ñem ba nghieäp ba thôøi hôïp lìa laøm taùm (thaân mieäng yù ñôn goïi laø lìa, ba nghieäp cuøng chung v.v... goïi laø hôïp. Hai thöù ly hôïp goàm ba nghieäp ba thôøi laøm taùm, ba thôøi ba ñôøi), goàm thì troïng, sai thì nheï(ba nghieäp ñoàng phaùt goïi laø troïng, chaúng ñoàng phaùt goïi

laø nheï) khinh thì chaúng nhaát ñònh, troïng môùi nhaát ñònh. Do ñoù, Bình-sa cheát ñoùi bôûi nghòch töû (Bình-sa töùc vua Taàn-baø-sa-la) hoï Thích cheát bôûi Hung Vöông (töùc vua Löu-ly) Nghieâu thoâng minh maø Hoàng Thuûy (nöôùc lôùn meânh moâng, baùt ngaùt Hoaøi Sôn, daân döôùi Töông laêng meâ môø v.v..., Thang nhaân ñöùc maø ñaïi haïn (Thang do nhaân ñöùc maø coù thieân haï, baûy naêm ñaïi haïn, caàu nguyeän nôi röøng saâu, v.v...) Tröông Nghò, ñôn Baùo ñem döôõng caàu soáng, ñeàu chaúng theå soáng (Tröông Höïu voán ngöôøi ñaát Teà laø keû lo sôï caån thaän, thaáy cöûa cao treo soå thì khoâng ai chaúng chaïy, naêm boán möôi tuoåi vì beänh noùng nhieät beân trong maø cheát, loãi naøy so vôùi thaùo treä beân ngoaøi. Ñôn Baùo laø ngöôøi ñaát Loã, ôû nôi hang nuùi uoáng nöôùc, chaúng duøng Daân chung lôïi, tuoåi ñaõ baûy möôi maø coù saéc maïo cuûa treû thô, chaúng may bò Hoå ñoùi aên thòt, ñaây laø treä ôû beân trong. Baùo döôõng beân trong, Hoå aên beân ngoaøi. Nghò döôõng beân ngoaøi, beänh taán coâng beân trong, ñeàu laø caàu soáng maø chaúng ñöôïc soáng). Baïc-caâu-la, Chu Haäu Taéc chaúng laáy döôõng caàu coáng, ñeàu ngöôïc laïi soáng, bôûi ñònh cuûa vaän maïng (Baïc- caâu-la, Haùn dòch laø Thieän Dung, coù thí moät traùi Ha-leâ-laëc, suoát chín möôi moát kieáp chaúng bò beänh ñau ñaàu, gaëp meï keá duøng phöông tieän gieát, traûi qua naêm naïn maø chaúng cheát, sau khi xuaát gia, maét chaúng nhìn ngöôøi nöõ, thaân chaúng vaøo chuøa ni, chaúng vì ngöôøi nöõ noùi moät caâu phaùp. Vua Voâ Öu bieát ñoù laø ngöôøi ít muoán boá thí thaùp ñoù moät tieàn vaøng, voït leân khoûi ñaát maø chaúng nhaän. Chu Haäu Taéc laø con cuûa Ñeá Khoác, do Khöông Nguyeân sinh ra, sinh ra mình ñaày loâng, beøn bò vaát boû ôû loái heïp nuùi laïnh röøng saâu. Ba laàn vaát boû maø chaúng cheát, do ñoù ñaët teân laø khí (vaát boû). Thieän baù Chuûng Só Nghieâu, ñeán möôøi laêm ñôøi, Toân Vaên Vöông ñöôïc thieân haï). Gioù döõ thoåi maø ñöôïc cöùu giuùp (coù ngöôøi ñi buoân ra bieån gaëp phaûi gioù döõ thoåi taáp vaøo nöôùc quyû La saùt, ñeàu nieäm Phaät maø ñöôïc khoûi). Phuù-la chaùnh maø töø taï haún (coù vò Tyø-kheo thaáy Luaân vöông oai theá neân kính meán, ñeâm ngaøy sieâng naêng mong caàu, Ñöùc Phaät lo ngaïi ñoù chaúng ñöôïc giaûi thoaùt, saép rôi maát phöôùc Thieân luaân, beøn vì söûa Phuù-la, Phuù-la laø giaøy uûng lôùn, nghieäp luaân vöông maát). Tang Coác chaúng phaûi hoïa cuûa AÂn Toâng (AÂn Thaùi thuù laáy con cuûa Y Duaãn laø Y Traéc laøm töôùng, Tang Coác cuøng soáng ôû trieàu, nhaát thaû ñaïi cung sôï maø tu ñöùc. Tang Coác cheát ba naêm, Truøng Dòch maø ñeán laø möôøi saùu nöôùc, môùi goïi laø Trung Toâng) Huyønh Caûm ñaåy luøi tai öông cuûa Toáng ñoâ (sao Hoûa thaáy phaàn daõ cuûa Toán, Caûnh Coâng buoàn maø tu ñöùc, saop hoûa beøn thoái ba nhaø; Vaên Vöông, Tích Vuõ Vöông ba tuoåi (tuoåi laø thoï. Vuõ Vöông naèm moäng thaáy thöôïng ñeá chín tuoåi, Vaên Vöông ban cho ñoù ba tuoåi neân thaønh chín möôi ba tuoåi). Taàn Muïc tha Maïnh Minh maø laïi cheát, bôûi vaän maïng

chaúng nhaát ñònh (töôùng cuûa Taàn laø Maïnh Minh ñi ñaùnh Taán hai laàn, qua soâng chaúng lôïi, Taän Muïc tha cho, sau ñoát thuyeàn maø suy, Taán chaúng ra, môùi röûa nhuïc tröôùc maø trôû veà). Laáy vieäc ngöôøi cuûa Lieät Khaûo Lyù ñaây, haù noùi laø khoâng nghieäp ö? (Ñaây ñeàu laø vieäc nghieäp lyù roõ raøng). Ñoù coù caäy Troïng Huyeàn laø, laáy laøm nhaïn baøy loâng deâ quyø söõa, quaï ñen chim traéng, gai nhoïn raêng vuoâng, muøi lan vaãn hoâi kia laø soá töï nhieân (vì ñaây ñeàu laø nghóa töï nhieân maø ngoaïi ñaïo chaáp), ñaâu do nghieäp ö? Ngöôøi Troïng khoâng voã chieáu baûo raèng: Chaúng ñuùng, Laõo Thaùnh noùi: Töï nhieân laø ñaïo. Chí Ñaïo cuøng muoân vaät ñoàng theå, neân noùi muoân vaät töï nhieân (muoân vaät cuøng Chí ñaïo chaúng töùc lìa), töùc noùi: Moät aâm moät döông, ñoù goïi laø ñaïo (ñaïo laø vaéng laëng khoâng töï theå, thaàn khoâng phöông maø Dòch khoâng töï theå, taïi aâm laáy sinh, taïi döông laày thaønh, neân noùi moät aâm moät döông goïi laø Ñaïo) Hoï Trang noùi: Taïi ngoùi soûi, taïi ñeà baïi, chaúng phaûi cho laø muoân vaät khoâng nghóa cuûa nhaân duyeân (vì chaïm maét ñeàu laø Ñaïo) Baåm taùnh maïng laø, nghieäp vaän laøm nhaân duyeân (höõu tình: Ñeàu nhôø nghieäp xöa huaân taäp laøm nhaân duyeân) ôû ngoaøi vaät laø laáy khí soá laøm nhaân duyeân, (voâ tình laø nöông caên chuûng laøm nhaân, khí soá aâm döông laøm duyeân). Cho neân Nhaïn Deâ tröng baøy bôûi nghieäp taäp (nhaïn bay deâ quyø, toaøn do nghieäp taäp)... gai caàu ñoù ôû nöôùc ñaát (möôïn nöôùc ñaát laøm duyeân taêng thöôïng) qua trôû laïi môùm, kieâu trôû laïi moå, bôûi dö taäp cuûa haønh thuaän nghòch ôû ñôøi tröôùc, quyùt toát ôû Nam maø chanh toát ôû Baéc, bôûi tuyø choã bieán cuûa trung thoå (troàng ôû Giang Nam thì thaønh quyùt, troàng ôû Giang Baéc thì thaønh chanh) nöôùc thì thaám xuoáng, löûa boác leân, kim theo da, moäc cong thaúng, thoå vieän luùa maï, thuûy maën, hoûa ñaéng, kim cay, moäc chua, thoå ngoït, nhaân naêm khí thaønh naêm chaát, toaû laøm naêm vò, ngöng laøm naêm saéc chaûy thaønh naêm aâm, sau ñoù laãn loän. Cöông nhö cöùng meàm, choã baåm coù khaùc, muoân töôïng sinh ra, ñaâu khaùc nghóa nhaân duyeân ö? (treân ñaây ñeàu laø nghóa trong Vaên Hoàng Phaïm) neáu laïi ttraùch vì goác cuûa taïo hoùa thì aâm döông laøm sao laäp baøy, maø cöu mang phöùc taïp, giaû söû ñem vaøng thaáy khaùc, cung vi phaân nghe thì taøn khoác (neáu moãi moãi nghieân cöùu ñeán taän cuøng, thì phaåm loaïi ñoù raát nhieàu). Muoân vaät baét ñaàu ôû Thaùi cöïc, khoâng nhaân duuyeân gaëp nhau xuùc loaïi thaønh töôïng, chaúng sinh maø sinh (muoân vaät voán chaúng sinh, duyeân hôïp maø sinh) sinh ôû baát sinh (ñaïo voán voâ sinh, muoân vaät nöông ñoù maø sinh) aâm döông voâ taâm (taïo ñoù chaúng phaûi ngaõ, Lyù Töï Huyeàn ÖÙng, neân noùi laø voâ taâm). Trôøi ñaát khoâng coù coâng (Laõo Töû noùi: Trôøi ñaát chaúng coù nhaân, laáy muoân vaät laøm choù nhoài boâng). Baäc thaùnh chaúng teå (neân noùi döùt thaùnh boû trí, cöôùp lôùn beøn döùt Hoï). Laõo noùi: Khoâng danh laø baét ñaàu cuûa ñaát trôøi, coù danh

laø meï cuûa muoân vaät (khoâng danh laø goác cuûa Dieäu ñaïo, quyeàn cuøng trôøi ñaát. Coù danh laø ñöôïm sinh muoân vaät, neân goïi laø meï). Hoï Trang noùi: Ñoáng lôùn ôï khí goïi laø phong (Vaên Nhö Haûi noùi: Ñoáng lôùn laø töï nhieân, ôï laø nhaû, khí laø maïo) do ñoù tröôùc tieân cuûa töôïng ñeá chaúng thaät coù maø coù baét ñaàu. Neáu laïi traùnh laáy ngoaïi vaät xuùc khí löu hình, maïng beân trong cuõng do nghieäp naøo ñoù (ngoaøi noùi nhö nhaân voâ tình ñaùnh chaïm, maïng trong maø khôûi gheùt thöông, ñaâu laø nghieäp ö?) thaät chaúng ñaùng so saùnh, phaøm vaät ngoaøi voâ taâm, voâ taâm thì nghieäp, maïng beân trong thì mang tình, aân tình thì nghieäp khôûi, neân bay ngoùi vaø neùm ngoùi ñeàu ñeán ngöôøi thì coù giaän vaø chaúng giaän, sao ôû ñaây khoâng rieâng bieát ö? (Löu Töû noùi: Bay ngoùi ñaùnh ngöôøi, thuyeàn roãng chaïm mình, tuy coù taâm ganh gheùt maø chaúng oaùn, vì kia voâ tình ñaùnh caù vaäy) coù choã noùi: Nghieäp thieän aùc, baùo thí seõ ñeán, neân kinh Dòch noùi: Nhaø chöùa nhoùm ñieàu thieän seõ coù thöøa nieàm vui, nhaø chöùa nhoùm ñieàu baát thieän seõ coù thöøa söï tai öông, sao Coå lai sinh Thuaán, Thuaán laïi sinh Quaân, thuyeàn laïi sinh Voõ ö? (Coå Ngu khôø maø sinh Thuaán thaùnh, Thuaán baäc thaùnh maø sinh Quaân chaúng ra gì, Huyeàn hung baïo maø sinh Voõ thaùnh, nghóa naøy theá naøo?). Ñaùp: Baäc thaùnh neâu lyù trôøi laø laäp giaùo, noùi thì nhieàu maø chaúng noùi thì ít, noùi laø thuaän maø chaúng noùi laø traùi (baäc thaùnh neâu toát laønh öông aùc, laø thöôøng lyù cuûa ñaát trôøi. Laïi noùi thì thuaän, chaúng theå noùi thieän chieâu vôùi aùc, ñaâu daãn daét vaät ö?) neân Coâng Löu kòp Vöông Quyù khaéc sinh thaùnh noái doõi, coøn Vaên Vöông ñaïi taïo ôû Chu Bang (Chu laø töø haäu taéc baù chuûng, ñöùc toûa muoân daân, ñôøi Coâng Löu giöõ quan ñoù, chaúng chöùa laâu Taây Nhung ñeán nieân hieäu Quyù Lòch sinh Thaùnh töû, Vaên Vöông sinh Voõ Vöông, maø ñöôïc thieän haï goàm ba möôi baûy ñeá, hôn taùm traêm naêm, vì ñeàu laø doøng chöùa thieän, löu toûa an vui) Phaát Phuï ñaâu baèng chaùnh, khaûo phuï khaéc xa nhaân ñöùc, ñeán Troïng Ni quang ñònh vaên giaùo (sau nhaø Thang, con nhoû môû ñaàu Phong Toáng, ñeán Phaát Phuï ñaâu nhöôøng vò cho Leä Coâng. Nhaân ban cho hoï Khoång. Ñeán chaùnh khaûo phuï ba, maïng caøng theâm cung, ñôøi tu nhaân ñöùc, ñeán Khoång Töû thì chöùa thaùnh nhieàu, naêng toûa saùng vaên giaùo ñoù) vì theá khaûo xeùt, lòch töôïng luùc trao ngöôøi laø trinh choã ñoù, tieáp thöùc haèng ghi (trinh laø chaùnh, thöùc laø duïng, lòch töôïng nhaät nguyeät naêm sao laø baûy chính) ñoù hoaëc môùi nhieãu thoá loaïn bieán hoùa laøm hung, chæ thaønh thì tai öông khaùc. Neáu laïi hoaëc gì tieáng chaúng thay vang, hình chaúng maäu aûnh (maäu laø ñoåi hình chaúng theå nôi aûnh) sao coù oâng cha taïo taùc maø con chaùu phaûi chòu quaû baùo (töï laøm töï chòu, moãi chaúng ñeàu nhau) thì nghóa coù theå ñöôïc roõ raøng, phaøm thieän aùc theo loaïi giuùp nhau, maø chaúng thay nhau, maø chaúng thay nhau, neân ngöôøi tröôùc duøng phöôùc taïo taùc, ñôøi sau duøng

phöôùc noái tieáp, chaúng phaûi khoâng phöôùc maø laøm con chaùu ñoù, ngöôøi tröôùc duøng hoïa gaäy taïo, ñôøi sau duøng hoïa tieáp noái ñoù, chaúng phaûi ngöôøi khoâng hoïa maø laøm con chaùu ñoù, neân roàng hôïp vôùi maây, hoå hôïp vôùi gioù (roàng ngaâm thì maây noåi, hoå gaàm thì gioù sinh) nuùi ñoàng ñoå maø chuoâng caûnh ñoäng (chuoâng ôû ñieän Haùn rung ñoäng, nuùi ñoàng ôû Thuïc suïp ñoå, tôï loaïi töông öng) tro lau tieâu maø döøng nguyeät khuyeát (Hoaøi Nam Töû noùi: Tuyø tro lau maø vaàng traêng khuyeát, ghi chuù laø: Vì laáy tro lau vaàng traêng khuyeát moät maët ñoù, thì vaàng traêng cuõng khuyeát) bôûi soá cuûa öùng hôïp (vì loaïi töông caûm). Thöôøng lyù vì taùn daâm nhöôïng khaáu, thöông sinh phaù saûn, môùi goïi laø toäi cuûa thaân (thöôøng lyù laø bæ tuïc, nhöôïng khaáu laø troäm cöôùp, neân daâm, ñaïo, saùt ñeàu laø thaân nghieäp haønh) lôøi xaáu löøa doái laán phaïm quaân thaân, môùi goïi laø toäi cuûa mieäng (ngöõ taäp). Cô löï voâ phaùp, ngaàm ñoäc oâm ngöôïc, môùi goïi laø toäi cuûa taâm, nguõ thöôøng khoâng giöõ, ôû tuïc ñoái vôùi trung hieáu chaúng haønh, xuaát gia ñoái vôùi töø bi chaúng daàøy, theà soáng ôû nhoû nhieäm chöùa nhoùm maø thaønh hình, thì laø toäi (nöôùc gioït tuy nhoû, daàn ñaày chum lôùn) thöôøng lyù vì theo vaät maø haïi thaân, toân moâ kình quî (toân moâ laø leã baùi, kình laø chaép tay, quî laø ngoài kieåu ngöôøi Hoà) môùi goïi laø phöôùc cuûa thaân, tuïng lôøi taùn phaùp, vui ngöôøi tieán mình, môùi goïi laø phöôùc cuûa mieäng, gheùt thöông baët döùt, kî khaéc chaúng vaøo, môùi goïi laø phöôùc cuûa taâm, chaúng heà bieát choã thi thoá cuûa tay chaân, choã ñeán cuûa noùi baøn, choã traûi qua cuûa suy tö, daáy yù giôùi ích, khôûi nôi tueä taâm, xeùt toäi vaãn naëc (naëc laø saùm hoái) thì goïi laø phöôùc, cho neân nguõ coác chaúng ñoåi, chuûng ñoù traêm haønh, chaúng traùi ngöôïc baùo ñoù, Troïng Ni, Trang sinh noùi: Di Teà nhaân töø maø cheát ñoùi (Baù Di, Thuùc Teà, Lieâu Ñoâng Coâ Truùc con cuûa hai vua, cha cheát nhöôøng ngoâi trôû veà Chu, nghe Voõ Vöông ñaùnh Truï, goõ ñaàu ngöïa maø can ngaên chaúng nghe, beøn ôû aån taïi phía Nam Thuû Sôn, chaúng aên gaïo thoùc cuûa Chu, cho ñeán ñoùi cheát) Vó Sinh tín maø chìm cheát (Vó Sinh vaø coâ gaùi cuøng öôùc heïn döôùi caàu, chöa ñeán maø nöôùc luõ daâng traøn, sôï thaät tín neân chaúng chuyeån dôøi ñeán noåi chìm cheát) Nguõ Tö Trung maø guïc khieán cheát (Nguõ Vieân töï laø Töû Tö laøm töôùng ñaát Ngoâ can ngaên phu sai chaúng laáy Taây Thi, vua chaúng nghe theo, beøn guïc xuoáng kieám maø cheát, Vieät AÂm thaâu toùm Ngoâ) vì theá vieäc ngoaøi khoâng taát (taát laø chuyeân, laø ñònh) ñoù laø laïm danh haïi ñöùc, maát ñaïo Trung Dung, chaúng goïi laø vì thieän maø chuoác hoaï. Xöa kia Ñaïi Só ngoài döôùi ñaïo thoï ñaùnh phaù thieân ma, laø nghieäp ñoù (Ñöùc Nhö lai ngoài döôùi coäi Boâ-ñeà thaønh ñaïo, phaù boán thöù ma, ñoù laø: Ma trôøi, ma naêm uaån, ma phieàn naõo vaø ma cheát) ôû nôi haûn nuùi röûa maùu chaân, laø nghieäp ñoù, ñeán Taân Chaâu, aên thoùc ngöïa, laø nghieäp ñoù, neân noùi baùo nay thí kheùo ñaùp nghieäp xöa ñaâu maát. Leã noùi: Töû haï an

taùng con mình maø maét muø, Taêng töû ñieáu raèng: Toâi nghe noùi baïn bò muø maét cho neân khoùc. Taêng Töû khoùc Töû Haï cuõng khoùc noùi: Trôøi ôi! Toâi voâ toäi, taêng töû töùc giaän baûo: Thöông ñaõ theá, sao oâng khoâng toäi ñöôïc (thöông laø teân cuûa Töû Haï) toâi vaø oâng toân thôø Phu töû ôû khoaûng Thuø Töù, lui maø giaø ôû treân Taây Haø (ñaát cuûa Hoa aâm) khieán ngöôøi cuûa Taây Haø nghi ngôø oâng laø Phu Töû, ñoù laø toäi thöù nhaát, tang nghieâm thaân cuûa oâng maø khieán daân chöa coù ai hay bieát, laø toäi thöù hai, tang con oâng maø oâng bò muø maét, laø toäi thöù ba, (moät laø chaúng xöng thaày, hai laø ñoái vôùi nghieâm cha meï aân baïc, ba laø ñoái vôùi con maø saâu daøy laø toäi) maø noùi sao töï cho laø khoâng toäi ö? Phaøm nhö hoï Taêng môùi goïi laø thaáy taâm trôøi ñaát, bieát maàm moáng cuûa hoïa phöôùc, Thaïch Ñaøi Troïng cheát (laø con chaùu cuûa Thaùi phu Thaïch Tröôùc nöôùc Veä) khoâng coù Ñích töû, coù saùu thöù töû, boùi lyù do laøm noái doõi (caùt laø theo) taém goäi ñeo ngoïc laø ñieàm (taâm ñeàu torng saïch caàu mong laø ñieàm toát) naêm ngöôøi taém goäi ñeo ngoïc, Thaïch Kyø Töû baûo: Ai coù giöõ tang cuûa nghieâm thaân maø taém goäi ñeo ngoïc ö? Chaúng taém goäi ñeo ngoïc (taâm vua ñaõ bieát leã), Thaïch Kyø Töû Ñieàm ngöôøi Veä, laáy quy laøm coù bieát, cho neân bieát laø nghieäp lyù ngaàm aån saâu maàu, nhaø Nho noùi ñôøi naøy, nhaø Phaät coù ôû caû ba ñôøi, moät caêng moät duøn phaïm vi thieân haï ñaày ñuû, trong kinh cuõng noùi: Gieát laàm coù quaû baùo laàm, coù vò Tyø-Kheo ôû nuùi, ñaïp nhaàm moät con kieán, kieán cheát maø heo röøng chaïm ñaù ñoå laên, Tyø-kheo aáy cuõng cheát nhaàm ôû ñoù, maø ñôøi coù saéc tuy nhaân maø haønh traùi vôùi lôøi noùi tuy ñöôïm nhuaàn maø taâm bí (bí laø hieåm, caùi goïi laø saéc leä maø beân trong noùi meàm moûng, Nguî maø bieän) huyeãn thanh danh, maïo lôïi loäc, bieát thieän laïi teä, kî aùc maø beø ñaûng, xaû ngöôøi maø gaáp mình, giuùp cao yeáu thaáp, löïc haønh tieám hieàn, sôï toäi maø ñoåi daùng, phaù raùch haønh söï, môû baøy mong baùo ñoù, ñeàu chaúng thaáy coâng ñoù loãi laàm cuøng maøi röûa, aân haïi cuøng giuùp, baäc thöôïng trí xeùt ôû mình, coøn trung trí tìm ôû ngöôøi vaø haøng haï trí thì mòt môø, ñeàu goïi laø toån ích töï nhieân, phaøm Lyù Quaûng chaúng phong haàu (Lyù Quaûng ngöôøi xöù Luõng Taây, hieäu laø Haùn Phi töôùng quaân, tay kheùo baén chaúng phaùt naøo traät, töøng baén Thaïch Hoå, öùng daây ñaøn maát loâng, ñaùnh Phieân gieát haïi raát laém. Do ñoù cuoái cuøng chaúng ñöôïc phong haàu) Baïch Khôûi cheát ôû Ñoã Ngöï (Baïch Khôûi laø töôùng nhaø Taàn, kheùo ñaùnh hoá troáng, Trieàu haøng cheát boán möôi vaïn, cuoái cuøng cheát ôû traïm Ñoã ngöï) Ngu Huû cuøng trieàu ca (ngu kinh ôû Haùn kheùo giöõ nguïc, huû laø con chaùu ñoù, huû taáu vôùi ñeá laáy ba quaân ôû Ung Chaâu laøm tænh Truaân Ñieàn, cuoái cuøng cheát moät caùch baát ngôø) tuy giöõ tieát thaùo trung thaønh vôùi chuû maø ñeàu phaûi coâng haïi vaät, neân ñeán ngaøy cheát môùi thöùc tænh sai laàm tröôùc ñoù!

# HAÏNH TRUÏ TRÌ

**(**Khaùm ñaát töôïng ñaép laø Phaät baûo, quyeån vaâng pho ñoû laø Phaùp baûo, ñaàu troøn aùo vuoâng laø Taêng baûo, ñaây laø ñaïo Truï trì)

Phuû quyû trôû ñaäu (bình, thôùt) (ñeàu laø ñoà ñöïng vaät cuùng teá ôû toâng mieáu) cheá ñoä vaên chöông, laøm khí cuûa leã, thaêng giaùng treân döôùi, chu toaøn haït taäp (haït laø aùo cöøu töùc thöôïng phuïc. Leã noùi: Taäp laø choã treân cöûu chaúng coâng haún theâm haït leõ cöøu traéng aùo gaám ñeå haït ñoù) laø vaên cuûa leã, chuoâng troáng quaûn khaùnh (chuoâng vaøng troáng da quaûn truùc khaùnh ñaù) vuõ thöôïc can thích (vuõ laø baûng töôùc, thöôïc gioáng nhö ñòch maø coù ba loã, ñaây laø leã cuûa Vaên Thuaán, con laø Thuaån, thích maø ngoïc, thích thuù phuû, ñaây laø leã cuûa Voõ Thuaán) laø khí (ñoà vaät) cuûa nhaïc, co duoãi cuùi ngöôùc, chueá trieäu thö taät, laø vaên cuûa nhaïc, ñaët ñoù thì leã nhaïc pheá, theâu, vieát, hoaï, khaéc, taøi höông aùn phaùp, laø khí cuûa ñaïo ñöùc, caét toùc hôû vai, baùi nhieãu thieàn giaûng trai giôùi laø vaên cuûa ñaïo. Thí ñoù thì ñaïo ñöùc moûng (thæ laø pheá, vi laø yeáu nuùp, noùi Phaät leân cung trôøi Ñaïo-lôïi ba thaùng (Phaät Ñaûn sinh môùi baûy ngaøy, thì phu nhaân Ma-da sinh leân cung trôøi Ñaïo-lôïi, ñöùc Phaät leân ñoù traõi qua muøa haï vì meï maø giaûng phaùp) vua Öu-ñaø-dieân (vua Nam Haûi) nghó nhôù ngaâm vònh lo chaúng veà. Muïc-kieàn-lieân ñem ba möôi hai ngöôøi thôï leân chieâm ngöôõng töôùng toát, khaéc goã töû ñaøn laøm töôïng, vua cuøng daân caû nöôùc ñeàu ñöôïc ñoái dieân vôùi thaàn, phaùt khôûi vieäc laøm töôïng baét ñaàu töø ñoù, Ñöùc Phaät môùi thaønh ñaïo ngoài döôùi thoï vöông, giaû nhaân daâng thöùc aên (Ñöùc Phaät môùi thaønh ñaïo, Tröôûng giaû Ñeá-lyù-phuù-baø daãn naêm traêm ngöôøi cöôõi xe ñi buoân baùn ñeán döôùi nuùi, möa gioù raát lôùn, thaàn nuùi baûo raèng: Ñöùc Nhö lai thaønh ñaïo, neân ñeán ñoù cuùng döôøng. Hoï beøn ñeán nuùi), thænh caàu chæ baøy taïo phöôùc, Ñaïi thaùnh trao cho moùng tay vaø toùc, baûo veà nöôùc xaây thaùp, vieäc phaùt khôûi thaùp mieáu, baét ñaàu töø ñoù, Ñöùc Phaät thaønh ñaïo ñöôïc maáy naêm, hoùa löïc phong haønh, ñeán nuùi Töôïng Ñaàu, vaøo thaønh Vöông Xaù (Haùn dòch laø Thöôïng Ñeä, do Bình-sa thoáng laõnh) vua Bình-sa daãn caùc haøng só thöù trong cung, ngöï ñeán choã ñoàng troáng, nhaân ñem vöôøn Truùc-xa-lan-ñaø laøm baûo xaù cuùng Phaät (Ca-lan- ñaø, Haùn dòch laø Haûo thanh ñieåu, xöa coù vò vua ñi saén baén, nguû döôùi goác caây, con raén lôùn ôû ñaây boø ra saép chích noäc ñoäc vaøo vua, chim ñoù keâu buoàn ñeå thöùc tænh vua, do ñoù maø xaû boû khu vöôøn aáy cho chim nöông ôû, nay vua xaû thí ñeå xaây chuøa, coù nôi noùi: Ca-lan laø chuoät laø sai. Phaät baûo chö taêng ôû, vieâc xaây döïng giaø-lam baét ñaàu töø ñoù, chaùnh phaùp coù hai: Ñoù laø giaùo vaø chöùng, giaùo laø voán trì thuyeát, chöùng ôû tu haønh, chaúng trì thì chaân vaên thieáu, chaúng noùi thì chí lyù bò laáp bít, chaúng tu thì haït gioáng

thaùnh döùt baët. Neân ngaøi Theá Thaân noùi: Phaùp khoâng laâu mau, tuøy ba ngöôøi truù theá, (kinh sö, Luaät sö, Luaän sö laø ba ngöôøi. Laïi trì, thuyeát chöùng laø ba ngöôøi). Ngöôøi coøn thì phaùp coøn, ngöôøi maát thì phaùp maát, coù choã cho laø: Chaùnh töôïng ngaøn naêm, Maït phaùp gaáp möôøi laàn, ñaây chæ neâu ñaïi haïn ñoù, baøy höng taùng ñoù nôi thieân haï. Hoaëc cho raèng ñaïi thaùnh noùi coù chuùng nhö phaùp thuyeát giôùi thì phaùp ta truï, do luaät sö trì luaät, neân Phaät phaùp truï, thoï naêm ngaøn naêm (giôùi kinh noùi: Neáu chaúng giöõ giôùi caám, duï nhö choã neân Boà-taùt, nhö luùc maët trôøi laën, theá giôùi ñeàu toái taêm) ñaây laø neâu lôïi ích ñeå baøy khuyeân. Neân kinh, luaät, luaän laø giaùo baûn cuûa truï trì, taêng trì thöïc laø coâng lieät cuûa truï trì, chuyeân giaùo maø phaùp chuùng thaïnh, tuyeân coâng maø kim giôùi trò, neân khieán chí ñaïo thuaàn yù, ngöng vò chaúng tan, nhö ñaïi canh ñoù ôû ñaûnh (teá canh cuûa toâng mieáu, chaúng ñaët ñeå naêm vò, neân Taû Truyeän cheùp: Ñaïi Canh chaúng ñaët ñeå). Linh thaàn ban chæ, ñaây laø phaùp ñoä cuûa truï trì, trôøi ba hoïc khoång, döông ñöùc nhö loâng chim hoàng (khoång laø raát laém, nhö laø nheï, noùi choã taäp quang hoa nhö loâng chim hoàng nheï boång.) ngöôøi nghó phuïc ñaïo thieän neân naêng laâu daøi, muoán cho phong chaân moái huyeàn laáy laán löôùt ôû thieân haï, laïi chaúng theå ñöôïc, ôû Taây Vöïc, trò söï taêng goïi chung laø: Yeát-ma-ñaø-na Haùn dòch laø Duy-na, cuõng laáy Duyeät chuùng maø goïi. Nöôùc kia khaéc haïn ôû khuyeát vò, thaùnh xöa neâu hieàn thì ngöôøi nhaân keá ñoù (Duy-na laø chöôûng söï taêng, ôû Taây Vöïc caàu ñoù raát khoù, phaàn nhieàu giao cho ngöôøi hieàn laøm, keá laø laáy ngöôøi nhaân tieáp ñoù) maø thaùnh cuûa cuûa Trung quoác chaúng hieån baøy ôû thaùnh, chæ ñöùc chæ haïnh, tìm caàu ñoù ôû mình ö? Ñoái vôùi ngöôøi khoâng thöôøng, ngöôøi khinh vaâng, thaät thì coù khuyeát (neáu duøng haïng ngöôøi chaúng thöôøng vaø khinh deã tin laøm khuyeát thì khoâng coù thæ chung) ñaõ ngu phuùc toác (toác coøn aâm laø taåm, cuõng laø loaïi quaû baïi. Neân cho keû phu khoâng toát laønh ñaûm nhaän khieán haï daân hoaù ñoä, thaø laøm nhoùm cöôùp ôû röøng chaàm (chuû troâng coi ruoäng taêng, chaúng phaûi ngöôøi taøi khí, chæ tham caàu höôûng lôïi, chaúng chuyeân tu taäp, nhö nhaäm quan vò, chaúng phaûi ngöôøi ñoù chaâu huyeän chaúng an bình, thaø ôû vôùi troäm cöôùp nôi röøng chaàm, cuõng chaúng hôn ñaây) luùc Ñöùc Phaät taïi theá, Toân giaû AÅm quang thoáng chieáp ñaïi chuùng ôû Linh Sôn, Thaân töû tôùi nôi Truùc Laâm, Ñaïp-baø-ma-la môùi möôøi saùu tuoåi ñaéc quaû La-haùn, sau ñoù töï tö duy thaân chaúng beàn chaéc, xin vieäc tri taêng, ñöùc Ñaïi thaùnh xoùt thöông ñoù thaät nguyeän (nguyeän laø caån nguyeän) baûo taêng sai, ñaõ khaån thieát vôùi chöùc ñoái aên maëc ñau ñaùu chaúng roãi caáp, tröôùc vaät sau mình, daãn duï huyeàn löõ (duï laø hoøa, huyeàn löõ laø taêng) löu toaû tieáng taêm khaép taùm phöông, hoaøng giaùc vöøa yù ñoù môùi ngôïi khen, baûo raèng: Ñeä Töû ta vì taêng maø troâng coi phoøng nhaø ñoà naèm, sai

theo thöù lôùp thænh thöïc, Ñaïp-baø-ma-la laø baäc nhaát, taïi Keá-taân coù tröôûng giaû Ñaït-ma-ña-la laø ngöôøi thoåi neáu ôû taêng truø, coù hai vò Tyø-kheo khaùch töø xa muoán baøy sieâng naêng, ban ñaàu chaúng bieát toân giaû, beøn ñeán tröôùc maët hoûi: Ñaïi thaùnh toân ñöùc nay hieän ôû ñaâu? Ñaït-ma chæ vaø baûo: ÔÛ nôi phoøng toái thöôïng cuûa toâi, hai vò Tyø-kheo theo lôøi daãn sang, maø Ñaït-ma voäi duøng thaàn löïc ñeán choã mình ôû tröôùc, hai vò Tyø-kheo ñeán sau, ngaàm nhaän bieát laø choã ñaõ gaëp tröôùc ñoù, kính leã döôùi chaân roài hoûi raèng: Ñaïi ñöùc tieáng taêm vang khaép Dieâm phuø, sao töï thaân laøm vieäc thoåi naáu (ñôn laø ñoát, lôùn laø taân (cuûi), nhoû laø chöng) laøm vieäc naëng nhoïc ôû nhaø xyù naøy ö? Ñaït-ma vò nhieân baûo (vò nhieân laø than thôû) oâng ñaõ coù hoûi thì toâi ñaâu giaáu ñöôïc: Toâi ñaõ nhieàu ñôøi kieáp chòu khoå sinh töû, hieåm naïn laâu daøi, ñaõ suoát naêm traêm ñôøi laøm choù, chæ ñöôïc aên no hai böõa, huoáng chi caùc ñöôøng aùc khaùc. Neáu khieán cho ñaàu toâi ñoát chaùy, toâi ñeàu ñoát ñoù, huoáng chi ñoát löûa naøy vaø caùc chi khaùc ö? Taïi Trung Haï (Trung Hoa) vaøo ñôøi Dieâu Taàn, ngöôøi boû tuïc thì möôøi nhaø coù ñeán moät nöûa, La-thaäp vaøo quan, hoïc ñoà doanh löông (doanh löông laø loäng soït) chaúng xa ngaøn daëm maø ñeán caû ba ngaøn vò, do ñoù laäp Ñaïo Kheá laøm taêng chaùnh. Tueä Vieãn laøm Duyeät chuùng (töùc Duy-na) Phaùp khaâm, Tueä Baân troâng coi taêng luïc (baï thö, nhö nay laø taêng phaùn) caáp xe kieäu keû laïi, taêng chaùnh traät töï ñoàng nhö Thò trung, ngoaøi ra coù sai bieät, taïi Chaán ñaùn (Trung Hoa) ñaây coù taêng quan, baét ñaàu töø ñôøi Taàn, thôøi Nguî laäp giaùm phöôùc taøo, laïi ñoåi laøm laøm Chieâu huyeàn ty, ñaày ñuû coù quan thuoäc, ñeå quyeát ñoaùn vieäc taêng thôøi Chu Teà ñoåi laøm suøng huyeàn thöï (Baéc Chu, Haäu Chu, nhö coâng ñöùc ty) thôøi Ñoâng Nguî, Cao Teà coøn thoáng ñoù, thôøi Toáng, Teà, Löông, Traàn coøn chaùnh ñoù, laïi chuøa ba quan (nhö nay laø Tam Cöông) thuoäc veà thoáng chaùnh. Nhaø Tuøy theá nhaø Chu, môû mang Phaät phaùp raát thaïnh, caùc vò Tam taïng trong nöôùc ñöôïc chia ra an trí ôû möôøi thoáng, nay quoác gia baõi boû Thoáng, laäp hai Luïc, (troâng coi kinh aáp, Taêng luïc troâng coi kinh thaønh, caùc chaâu beân ngoaøi laäp rieâng Taêng chaùnh) Tam cöông ñaëc bieät laáy ñöùc voïng tìm ngöôøi. Thaùp ôû nöôùc Lam-ma laø xöa cuøng caùc nöôùc chia Xaù-lôïi maø xaây döïng, qua naêm thaùng laâu xa ñaát ñai hoang pheá, chæ coù voi röøng ngaäm hoa daâng cuùng, duøng ngaø uûi doïn coû dô, duøng voøi queùt röôùi, coù vò Sa-moân du phöông caûm vieäc ñoù, beøn phaûn giôùi laøm saùch caàn, söûa sang neàn moùng cuõ, ñoác thuùc nhieàu ngöôøi chung laøm ñeán cuøng (phaûn giôùi laø xaû giôùi, saùch caàn laø Sa-di, vì sao? Vì coù giôùi thì cuoác ñaát chaët caây baøy ñaát ñoát löûa ñeàu laø phaù giôùi neân chaúng theå laøm vieäc söûa sang ñoù). Ñôøi Taán coù Taèng Toân cuûa ñaïo kính vöông Höõu quaân ñeán nuùi Nhaõ Da xaây tinh xaù Huyeàn Löu, phaûn giôùi nhö vieäc ôû Lam-ma, neân ngöôøi nhaân laøm thieän, thieân haï ñoàng

ñoù, keû baát nhaân laøm ñieàu baát thieän, thieân haï cuõng ñoàng ñoù, (ngöôøi toát laønh laøm thieän chæ ngaøy khoâng ñuû, ngöôøi hung döõ laøm ñieàu baát thieän cuõng chæ ngaøy laø ñuû) Thoâi Tueä Nguyeân döïng chuøa ôû Voõ Laêng, sau khi cheát, döôùi nuùi Voõ Ñang coù ngöôøi thaáy ñoù thaàn saéc raát khoan khoaùi, gôûi lôøi vôùi chö taêng trong chuøa raèng, chôù ñeå cho nghieäp chuøa bò hö pheá, töø ñoù giöõa hö khoâng y theo thôøi khaéc maø coù tieáng khaùnh (nay nuùi Vuï Trung ôû Ngang Chaâu ñaát Thuïc, vaø chuøa Kim Caùc ôû Baønh Chaâu, giöõa hö khoâng ñeàu coù tieáng chuoâng khaùnh, taùn tuïng, v.v...). Taïi Quaûng Chaâu, Phaùp Hieán xaây chuøa ôû nuùi Taïng Vi, coù hai ñöùa treû daét tay nhau, ngaâm ca raèng: Taïng Vi coù ñaïo ñöùc, hoan laïc môùi Vò öông (vò öông laø Taàn cung), ca xong boãng nhieân bieán maát. Thaàn do thaønh caûm, ñaïo bôûi thaàn giuùp, chaúng thaønh taâm sao coù ñöùc, chaúng phaûi thaàn sao giuùp ñöôïc, neân choã trinh öùng toát laønh caøn gaéng ôû chöa toát laønh, thôøi Teà, Chu ngang ñeán choã quaùn cuõ cuûa Loâi Thöù Toâng ôû Chung Sôn xaây chuøa Thaûo Ñöôøng, hoaëc goïi ñoù laø Sôn Tyø, thænh caàu Tueä Öôùc laøm chuû chuøa, Tueä Öôùc cho raèng aáp ôû tuy gaàn maø tieâu ñieàu ngoaøi vaät, ngaàm thöôûng toå thaønh, beøn coù yù troïn ñôøi ôû ñoù. Chu Ngung ngôïi ca raèng: Sôn Tyø öôùc chuû, khaép theá gian trong saùng, thôøi Löông Voõ xaây chuøa Quang Traïch, ban chieáu môøi Phaùp Vaân laøm chuû chuøa, saùng laäp taêng cheá, nhaõ coù khuoân pheùp veà sau, Phaùp Vaân coù hieáu ñöùc, laïi duøng nghieäp haønh tieáp nhaän ñieàu toát laønh cuûa trôøi, ñoäi aân suûng cuûa nöôùc. Hieáu laø toân thôø ngöôøi ñaõ cheát nhö toân thôø ngöôøi coøn soáng, nghó ngöôøi thaân nhö chaúng muoán soáng, Taêng töû vì toân thôø ngöôøi thaân nghe chòu tang cuûa ngöôøi thaân, nöôùc uoáng chaúng ñoå vaøo mieäng suoát baûy ngaøy, chaát cuûi cao ñeå nghó nhôù ngöôøi thaân, khoùc huyeát ba naêm, chöa töøng thaáy raêng (yù noùi khoùc khoâng tieáng nhö huyeát ñoå ra, cöôøi nhoû nhieäm neân chaúng thaáy raêng) neáu Phaùp Vaân khoâng coù söï nhöôøng nhòn cuûa Taêng Maân thì cheát bôûi chaúng noåi chòu tang (phaùp Vaân chòu tang meï, gaàn nhö huûy dieät, taêng Naâm khuyeân doã ñoù môùi chòu aên uoáng) Sa-di Tueá Ñaøm suy nghó kinh Phaùp Hoa, töøng ñeán choã non saâu döïng ñaù laøm thính chuùng, naém caønh thoâng maø giaûng, neân veà sau ñaàu tieân coù ra kinh aáy, tuy coù laém sö nhöng khoù theå saùnh baèng, töøng ôû taïi moät chuøa khi ñang giaûng, thì caûm ñöôïc hoa trôøi nhö tuyeát rôi ñaày giöõa hö khoâng maø bay vaøo nhaø, luùc giaûng xong môùi bieán maát, baáy giôø coù vò taêng nguyeän muoán ñöôïc nhö Phaùp Vaân, moäng thaáy vò thaàn raên baûo: Phaùp sö Vaân ôû thôøi Phaät Ñaêng Minh ñaõ giaûng kinh naøy, oâng neân mau thoá yù ñoù(thoá laø boû) chôù mong vieäc chaúng hy voïng, nay cuoái thôøi phaùp moân, moïi ngöôøi höôùng veà yù ñoù (ñeàu thuù höôùng veà yù mình) caùc baäc tieàn trieát ñeå laïi ví duï, ngöôøi sau naøo ñoaùi hoaøi, traùi vôùi ñöùc, höôùng tôùi lôïi, luoân xem thöôøng truï nhö cao du thì

ñuùt loùt caàu ty ñoù (sieâm laø nhìn troäm, duøng tieàn cuûa caàu chuû vuï, ñaõ ñöôïc roài thì naém vaøo ñoù maø coâng phuø söôùng ôû höõu vò, beøn khieán cho chuyeân mong moõi haáp taáp chaúng nghieâm tuùc taêng maïng, roái ren traät töï saùu hoøa, laán löôùt coâng cuûa chín nhaän, ñeán caùc kho laãm chöùa khoùm troáng khoâng, ruoäng hoang ñaõ xanh (ñaây laø noùi ñem vieäc chuøa thöôøng truù vuït nhieân khieán phaù hoaïi ñeán noãi ruoäng hoang pheá, beøn möu tính caàu lui khoûi, hoaëc laø möu tính côù giaø, hoaëc caùo töø bôûi beänh, phuû töï chaúng heà xem xeùt ñieän toái, kieåm xem gian tröïc (Haùn Thö aâm nghóa noùi: Thöôïng Coâng goïi laø toái, Haï Coâng goïi laø ñieän, gian laø taø, tröïc laø chaùnh) voäi vaøng thì toaïi traùi thuaän, ñeán noãi khieán haïng giaûo phu ñöôïc keá raát laém, vaõ laïi haøng thuû nhó kia (thuû nhó laø baïn nhoû) ôû tuïc coøn ñôïi nhaân trò, haù xuaát gia thì naêng vì vaät ñaët ñeå trò ö? Chæ chuøa phuû môùi ñaàu laáy cuûa caûi maø tuyeån choïn, maø kia mang toäi cuõng troïn laáy cuûa caûi maø khoûi, hoaëc choã chuùng chaúng teä, xöng toäi ñoù ñeå toá caùo maø loan truyeàn ñeán chuû nguïc, vaû laïi, phaûi traùi laïi vuøi laáp ñeán ngöôøi toá caùo nôi lyù (Teä laø ngaên che, phaû laø nghieâng leänh, môùi ñaàu caàu laøm chuû trì, duøng cuûa caûi maø caàu, ñeán sau xaâm chieám laïi duøng cuûa caûi maø caàu khoûi, hoaëc bò taêng toá tuïng ñeán quan, quan cuõng vì tình may traùi laïi buoäc toäi ngöôøi toá caùo, ñaây ñeàu laø trong coâng nuoâi lôùn xaáu aùc) chöa heà duï ñeán phuû aáp, ñaõ tòch ñieàn nghieäp ñoù baøy laøm ñình löõ (duï laø hieåu, tòch laø vay möôïn, xöa kia möôøi moät laø thueá, daân caøy ruoäng möôøi maãu, coâng möôïn söùc ñoù caøy moät maãu laøm coáng theá ñình, thaät löõ traêm thì tieán coáng) hoaëc vì phöông ngoaøi caàu tìm, hoaëc vì bay ñi nhìn ñoù (coâng phuø ñoaùi hoaøi taêng löõ, hoaëc cho laø caùc baäc phöông ngoaøi vöôït tuïc, hoaëc cho laø thaàn tieân tieân cao só troâng nom, thì neân choïn baäc hieàn ñaûm nhaäm) ñeán noãi ngoaøi chính hoaù, chaúng coù choïn hieàn khuyeán khích ngöôøi coù taøi naêng, giuùp ñôõ söûa sang (vì coâng phuû cho laø ngöôøi cuûa ngoaøi vaät maø chaúng trò ñoù! Laø khieán cöûa phöôùc ñoå vôõ, ngöôøi thaàân than thôû, ñöôïc chaúng phaûi coù ñaát maø loït maát oai tueä ñoù ö? Thöù truy ñeán nguïc buoäc nôi coâng phuû, toäi ñaàu chuùng (chuùng taêng coù toäi khieán coâng phuû chænh söûa, laø toäi cuûa taêng) ñaàu chuùng chuyeân lyù, haøo theá caûn trôû laø toäi cuûa quan tuïc (ruoäng taêng voâ côù bò nhaø coâng xaâm chieám laø loãi cuûa ngöôøi laøm quan) coù hai toäi maø chaúng tu xeùt thì loaïn sao döùt ñöôïc, coù möôïn quan tòch cuûa hoï Thích, khuoân ngaên phaùp aâm cuûa ruoäng taêng, nhoïc laøm cho baèng, chim ñaïp laéc ñaàu, laáy ôû yeân buoâng thoûng mình (hoaëc chuû trì vieän xaù, hoaëc troâng coi ruoäng raãy, hoaëc giaûm taêng chuùng, xaâm toån cuûa thöôøng truù, buoäc gaù vaøo Chaâu huyeän, nöông caäy hình theá, thieát baøy ñeà phoøng, khieán ngöôøi luaän tuïng chaúng ñöôïc thaéng ñoù. Sau ñoù yeân xe, trang söùc toâi tôù, chim ñaïp laéc ñaàu, raát laø ñöôïc yù) ñöôïc chí toaïi taùnh, ñoù taïi ta maø thoâi,

chuøa coù toån ích chaúng xua chaúng ñuoåi, chuøa coù cuûa caûi gieo troàng chaúng töï thaân chaúng gaàn, chuøa coù chuoâng khaùnh keû chaúng ra gì chaúng ñaùnh, chuøa coù saân cöûa, chaúng queùt chaúng röôùi, ñoái vôùi cuûa caûi cuõng khoù khaên, chæ caàu maø thoâi (chæ caåu thaû maø thoâi) ñaây môùi laø cuïc böôùu treo cuûa phaùp toäc, laø bieàn chæ cuûa nhaân löu. (Naêm ngoùn tay laïi moïc theâm moät ngoùn, goïi ñoù laø bieàn chæ, laø voâ duïng, nay laáy ñaây ñeå duï). Ngöôøi laø xuaát gia chuyeân laáy haønh phaùp laøm hình dung, chaúng laáy möu caàu lôïi laøm hình dung, neân naêng tuøy trôøi cao thaáp, taïi choã lôïi ích vaät, nhö Nam huaân maø hoaø muoân phaåm, nhö phöôùc cuûa thöông tinh moät phöông (sao giaùc goïi laø sao thoï, cuõng goïi laø sao laõo nhaân, laø tinh cuûa thöông long, thaáy laø coù phöôùc) sao chæ khí ngaén vuït gioù, löïc caûn ngöïa chaïy, doõng nôi an mình, lieâm ôû thuû thieän ö? Neân ngöôøi baäc trung meán moä döôùi xaâm laán maø thaønh tuïc (vì taäp ñeå thaønh taùnh) khieán ngöôøi khuoân hoaèng thoáng lyù, troïn ít haïng ñoù, phaøm cuoái thôøi Haï AÂn, ñeán ñaâu ñeàu gieát cheát khoâng ai chaúng hoùa thaønh aùc, thôøi Ñöôøng Ngu, ñeán ñaâu ñeàu phong, khoâng ai chaúng hoùa thaønh thieän (daân cuûa Kieät Truï nhaø gaàn coù theå gieát, daân cuûa Ñöôøng Ngu nhaø gaàn coù theå ñoùng) nay ñaïi phaùp saép vuøi laáp, chuùng ta theo du (du laø moûng baïc, laïi laø caåu thaû) khoâng ai chaúng hoùa thaønh keû chaúng ra gì, ñoù hoaëc môøi vöøa ñeán phuø nguoàn giaùo, xoùa boû moái teä, sô thöa soùng ñaïo, ñoùng thuyeàn laøm caàu) laïi löôùi choát löôùi cuûa chi mua (Chi tuaàn, v.v... mua chuoäc Tueä Vieãn) ñuoåi tìm cô caàu cuûa vaân öôùc (hoïc troø cuûa Phaùp Vaân, Tueä Öôùc) haún cuõng chaúng phaûi choã nay chuoäng, hoaëc coù nghieäp haïnh moûng baïc suøng khí voïng vi chöông (nhö nay ngöôøi hoïc troø maïng moät kinh moät luaän, hoaëc caùc vò ngaâm vònh uaån thöùc, v.v...) tuï hoïp ñoù coù lôïi thì khoâng choã töø taï, ñoái vôùi vieäc chuùng thì moùi laø phoøng ngoaïi ñaïo, beû yù cuûa duy trì, chôït laøm töø nôi trang söùc (phaûi laøm ñeán töø ñeå caàu ñöôïc khoûi) ñaây laø beû muõi nhoïn cuûa toäc baøo, chöa neùm muõi nhoïn löông baøo (Trang Töû noùi toäc baøo môùi hoïc moå traâu, seõ beû gaõy muõi nhoïn ñoù, neáu döôùi maét Löông Baøo khoâng toaøn traâu thì goïi laø neùm muõi nhoïn khoâng heà bò toån) quaân töû chaúng troïng, ñaây chaúng nhö ñoù (chaúng vuoâng troøn) baäc thöôïng thieän nhö nöôùc, ñaây chaúng nhö nöôùc ñoù, ñaïo trôøi hoïc laø tröôùc ôû thöïc haønh maø sau giöõ ñoù haønh ngaïi môùi giöõ, giöõ thoâng thì haønh, ñang haønh maø giöõ, goïi laø uoán naén, keû troäm thöù quan laøm lyù, bieát hieàn trao vaät baùu, xeùt phæ baùng toû baøy oan (ñöôïc ngöôøi thì xeùt phæ baùng, khoâng treä ngaïi thì toû baøy oan) boû caåu thaû chuyeân ban tueä, ñaây coù saùu laø: Giuùp sanh daân ñeán roát raùo, maø bieåu phaùp cuûa sö vong traán giöõ phöông ngung, sao chaúng haøng ñoù nhö vaäy ö? Ñeán nhö khuaáy buoäc ngöôøi hieàn coù taøi naêng, phaân lao nhoïc chieát ty, chaúng ñöôïm nôi mình, khoâng traùi vôùi chuùng,

traêm loãi ñeàu quy veà mình, caùc ñieàu laønh ñeàu nhöôøng cho ngöôøi, aân tröôùc cho ngöôøi coù coâng, sau boá thí moät caùch bình ñaúng cho ngöôøi, khieán haønh ôû choã thaân, sau cuøng ñeán khaép choã sô, taâm thöôøng thöông gheùt, söï ñoàng ñeàu toát xaáu, noåi troâi nhö thuyeàn chaúng buoäc, thong dong nhö daïo nhö ñuøa, ñaâu ñöôïc chaúng laø ñaïo ö? Thôøi nhaø AÂn thì coù ñaïi phu, thôøi nhaø Chu coù truï söû, theâm Taát vieân laïi (Baønh toå, Laõo Töû vaø Trang Töû) ñeàu laø nhöõng baäc cuûa loäc vò, taïi ñuïc thì nhö chaâu ngoïc boû vaøo nöôùc, ñöôïc aân suûng thì nhö gioù löôùt coû, ñeâu heà laáy vieäc beân ngoaøi laø gheù caëp ôû ñaïo ñöùc ö? (hoaø quang laø ñoàng traàn). Xöa, Khoång Mieät bò aáp oaùn bôûi ba loãi (Khoång Mieät laø con cuûa anh Khoång Töû, cuøng Khoång Tieän ñeàu toân thôø Khoång Töû, Khoång Töû qua Khoång Mieät maø khôûi ñoù laø: OÂng laøm quan thì ñöôïc gì vaø maát gì? Ñaùp: Chöa coù ñöôïc gì, coøn maát thì coù ba thöù: Vöông söï nhö ñieác, sao hoïc taäp ñöôïc, laø hoïc chaúng toû saùng, boång loäc ít tieàn chaùo, chaúng baèng thaân thích, laø coát nhuïc caøng xa, vieäc coâng nhieàu gaáp, chaúng ñöôïc vieáng tang thaêm beänh, laø ñaïo baïn beø khuyeát, coù ba loãi naøy) Maät Töû tieän laøm aáp, möøng bôûi ba ñieàu ñöôïc (Maät chaúng baèng, Khoång Töû ñeán hoûi, ñaùp: Choã ñöôïc laø coù ba: Môùi ñaàu noùi noùi nay ñöôïc maø haønh, laø hoïc caøng toûa saùng, boång loäc cung caáp ñuû caû thaân thích, laø coát caøng thaân gaàn, tuy coù vieäc coâng maø goàm ñeå vieáng tang thaêm beänh, laø baïn beø caøng tin gaàn nhau, Khoång Töû buøi nguøi khen: Quaân töû thay nhö ngöôøi! Nöôùc Loã khoâng coù quaân töû, nay sao laáy ñaây). Trong Ni khen baèng nhö quaân töû chaúng phaûi coù cuûa Khoång Mieät, buoàn thay! Chaát cuûa coù luî, traêm naêm ñôøi ngöôøi, ôû phaøm thì möôïn chuøa Quan, ôû thaùnh thì thuoäc chuøa Tieân, ôû chuøa Quan sao töø choái laáy vieäc ngöôøi ñeå ôû ñoù ö? Ñoù coù chuøa Tieân maø toâi chaúng theå ñeán (nhö taïi nuùi Vuï Trung ôû huyeän Ñaïi Aáp, thuoäc Chaâu Ngang coù naêm traêm vò La-haùn ôû, nuùi Tam Hoïc coù Ñeàn thaùnh, nuùi Nga My coù Boà-taùt Phoå Hieàn, v.v... laïi nhö truyeän Caûm Thoâng, coù vò taêng maát teân ñeán chuøa Tieân Truùc Laâm) xöa kia Truùc-phaùp-du ñeán Thieân Thaùi, Vieân Thoâng ôû Xích Thaønh ñeán Nghieäp Ñoâng, Tueä Baûo ôû Thaïch Coå nghæ nhôø nôi Nham Thaät (ñeàu laø chuøa Tieân) khoâng ôû ñaâu chaúng coù sö tröôûng coù oai nghi, saép muoán gôûi hình kia chaúng cho ta ôû laïi, neân trong nhaân gian thöôøng nghe röøng saâu caùch vaùch tieáng chuoâng khaùnh phaïm höôûng, ñeøn thaàn, töôïng laï, ñaây coù theå neâu baøy, taêng ôû moãi nôi thuyeát giôùi, ngaøy giaûi haï chaúng ñöôïc khoâng thanh tònh trang nghieâm phaùp vuõ, caû chuùng giuùp ñôõ, nghieãm nhieân ôû tröôùc cuûa baäc thaùnh. Luaän Nhaäp Ñaïi Thöøa noùi: Möôøi saùu vò Ñaïi La-haùn nhö Taân-ñaàu-loâ, La-haàu- la, v.v... vaâng thöøa di coá, beøn ñi khaép coõi ngöôøi (sau Phaät dieät ñoä, ôû nöôùc Keá-taân, vua Thaéng Quaân, toân giaû Nan-ñeà-maät-ña-la vì ñoù neâu ra möôøi

saùu vò Ñaïi A-la-haùn) ñôøi gaàn ñaây ôû quaän Töû Ñoàng coù ñaïi tröôûng laõo luaät sö hoï Hoà cuõng laø ngöôøi caûm thoâng, quaän Nam Bæ coù nuùi Linh Thöùu, Hoà laõnh ñoà chuùng maø nhaäp haï an cö thuyeát giôùi, ban ñeâm soá ngöôøi thì ñaõ nhaát ñònh maø soá theû thöôøng quaù, chuùng chaúng bieát vì sao (taêng thöôøng laáy ñeâm raèm vaø ñeâm cuoái thaùng, sai moät vò tuïng giôùi kinh, phaûi phaùt theû, tröôùc taêng soá coù bao nhieâu vò, Sa-di bao nhieâu vò, khieán bieát soá theû ít nhieàu) ñeán cuoái muøa haï, coù vaøi vò Sa-moân ngöôøi Hoà ra khoûi nuùi, ñeán meù ñöôøng vaãy tay chaøo giaõ bieät vôùi ngöôøi troàng luùa, Luaät sö nghe vaäy voäi chaïy theo, ñoà chuùng ñoù boán vò rong ruoåi, hoï caùch thì chaúng xa nhöng chaúng ñöôïc thaáy, Taâm cuûa baäc thaùnh laø töø taâm ngaõ nhaân, linh cuûa quyû quyû thaàn töø linh cuûa ngaõ nhaân (chí thaønh caûm ñeán thaàn minh) Tueä Tuaán maéc giaûng ôû nôi khoâng coù nöôùc, saép chuyeån dôøi ñoà chuùng, thaàn nuùi cho laø nhaû doøng nöôùc lôùn (nhö chuøa Tueä Nghóa ôû Töû Chaâu khoâng coù nöôùc, coù Sa-moân Thaàn Hieåu nieäm tuïng kinh Kim Cöông trong baûy ngaøy, ñeán kyø haïn quaû nhieân ñaøo ñöôïc doøng suoái, nay vaãn hieän coøn) taêng phaïm thuyeát giôùi, ban ñeâm ñeán nghæ laïi ôû chuøa khaùc, quaùn thuï nghóa laø pheá boû vieäc ñoù, Linh Kyø töùc giaän maø xoâ ngaõ. Ñoù thaät cuøng ñieàu chaúng theå tieám. Ñôøi Löông, taêng Tueä Sieâu laøm Ñaïi Taêng chaùnh, kheùo vui vôùi sôn thuûy, tieáng cuûa caây thoâng vang ñeán maáy daëm, ôû thì laém nhieàu treû nhoû toâi tôù, troâng vöông haàu coøn chaúng baèng, huoáng chi Taêng Chaùnh phaûi chaùnh ôû mình ñeå laøm chính, chaúng phaûi lieâm thì laøm sao coù ôû chaùnh ö? Ñaïo ñaït ñeán laøm Taêng chaùnh ôû chaâu Nam Duyeân, baûi nhaäm chæ coù naêm boù neân giaáy sao lieâm cuøng oâ tröôïc khoâng khaùi nhau (khaùi gioáng nhö bình, bình laø ñaáu hoäc) Taêng Maân chaúng laäp ñaïi hoäi baûo vôùi moân nhaân, ñeä töû raèng: Ñaïi hoäi tuy coù coâng cuûa moät thôøi khôûi phaùt, toâi thieáu thoán tay chaân söùc löïc, gaïo cuûi rau nöôùc, giaãm ñaïp röôùi ñoát, toån haïi laém nhieàu nhö nhôø söùc löïc cuûa quan, sai söû laøm tuy ñoâng nhieàu, cuøng khoù heát yù neân toâi chaúng laøm, coù ngöôøi baøn raèng: Tónh laø kheùo ñoäng, ñoäng laø kheùo tónh ñoù, ñoù laø baäc giuùp khaép (hình thaùo kheùo tónh chaát laø ñaïo cuûa aùi cöông. Laïi nhö nghóa duøng khoan giuùp maïnh) neáu tónh maø haønh tónh, thì thöù taâm vaéng laëng, ñöùc chaúng toûa saùng (vì veát ñoù ngaàm aån) neáu ôû ñoäng maø vöôït quaù ñoäng thì vaät lyù ñöôïm roõ, ñaïo ñöùc phuø Nguî. Neân baäc Hieàn laø ñi giöõa ñoâng tónh, ñeán beân ngoaøi coù khoâng, goàm muoân thieän cuûa voâ vi, khoâng thieän chaúng laøm. Cung thaát cuûa ñaïi Voõ nhoû xaáu maø taän löïc vôùi thaønh trì, aên uoáng rau laù maø raát hieáu vôùi quyû thaàn, ñaâu kheùo tay chaân chai coäm maø caúng chaân khoâng loâng ö? (Haï Voõ trò nöôùc,... caúng chaân khoâng loâng, Vó Chieâu noùi loâng treân caúng chaân laø loâng nhoû) bôûi chaúng rieâng an ñoù, maø muoán ñem coâng thí cho caû thieân haï vaäy, Thieän Ñöùc con cuûa Tröôûng

giaû taïo laäp hoäi thí lôùn (kinh Duy-ma-caät noùi). Baäc thaùnh vui veû maø daïy doã, baøy lôùn giuùp ñôõ nhieàu phöôùc cuøng taâm xa, an vui voâ cuøng, neân ôû Taây Vöïc coù Baùt-giaø-vu-saét (töùc hoäi cuùng lôùn) baäc thöôïng trí thöïc haønh, chöùa nhoùm maø naêng taùn, keát quy ban cho veà mình, keát quy cuûa caûi veà ngöôøi, traàn tích taûi khaép thaät thì goàm toát laønh (Traàn Hoaøn Töû ñaäu aâu phuû chung thí lôùn cho daân ñeàu cuøng khaép, veà sau ñöôïc noái doõi nhaø Teà). Baäc ñaïi só laøm lôïi ích chuùng sanh, tuy haïi ôû mình cuõng khoâng laãn traùnh, huoáng chi chaúng phaûi haïi ö? (Boà-taùt tu haønh, thaân laøm nuùi thòt caù gaïo, muoán ñi ñöôøng lôùn, sao nhìn ñöôøng nhoû) neáu vì höng coâng maø toån haïi vaät maïng thì côø thaùp ñaát caây nghi töôïng aên maëc caùc thöù coù ra laø toäi cuûa ai ö? Xaù- lôïi-phaát ñi khaát thöïc, quaùn truøng giöõa hö khoâng, nhö ngöïa chaïy mau, nhö thoùc trong bình, beøn traûi qua nhieàu ngaøy boû aên, ñaáng Ñaïi Thaùnh baûo raèng: Phaûi nhìn baèng maét thòt seõ aên ñöôïc, Linh Duï raên hoïc chuùng raèng: Khoâng sang heøn khoâng lôùn nhoû, ñeàu noùi teân mình, goïi kia laø nhaân giaû, döùt boû maéng ñaùnh, traùi haún khieån, kia sao baøy ñeán ôû ñaây ö? Ñaây hoaëc coù theå truyeàn maø chaúng theå noái tieáp, Thi noùi: Ta oân hoaøi minh ñöùc, chaúng lôùn tieáng maø duøng saéc (yù noùi vaên nöông chaúng noùi lôùn tieáng maø duøng nhan saéc, laïi noùi: Chaúng hay chaúng bieát laø thuaän taéc cuûa ñeá) Troïng Ni noùi: Thanh saéc ñoù ôû cuoái ngöôøi vaäy (ra oai khoe saéc, ñaâylaø baäc haï) chaúng duøng hình luaät maø bình trò, ôû ñôøi ñeàu chuoäng, chæ vì ngöôøi thôøi nay sôï oai maø khinh thöôøng ñöùc (oai thaéng aân) baäc thaùnh coøn beänh ñoù, Thi noùi: Neáu Quaân töû giaän, loaïn thöù choùng tan (noùi quaân töû neáu giaân thì chuùng loaïn ñoù haún vôõ tan). Laïi noùi: Vua giaän böøng böøng, vieän chænh löõ ñoù, yù noùi duøng oai döøng loaïn, ngöïa toát thì nhôø haøm buoäc, chim ñeïp thì nhôø caét chaûi, goã toát thì nhôø moå khoeùt, chöa heà coù vieäc boû ôû ñaây maø naêng töï ñaët ñeå toát ñeïp, Dòch cheùp: Tieåu nhaân chaúng hoå theïn chaúng nhaân, chaúng sôï, chaúng nghóa, chaúng thaáy lôïi thì chaúng khuyeân, chaúng baøy oai thì chaúng tröøng, nhoû tröøng maø lôùn raên (tröøng laø traùch, nghóa laø toäi, traùch thöông haïi toån khí, maø beøn lôùn raên laøm phöôùc, lôïi cuûa daáy coâng) cho neân ngöï chuùng phaûi laø ñaït nhaân ôû luùc chöa hieån, hình nhaân ôû chöa loaïn khieán ngöôøi ngöûa troâng oai tueä coá gaéng maø chæ sôï. Coù theå goïi laø môû ñaàu cho thieän, ñaàu tieân ñaõ laäp, im laëng nhö naêm khí tuyeân nhau, taùm gioù môû baøy, ñoâng ñuùc ñaùng vöøa, ngoân haønh coù chöông, tuy coù tyù phoác (tyù laø maéng traùch, phoác laø ñaùnh baèng gaäy) maø khoâng duøng ñoù, aáy goïi laø thieän chung. Ngöôøi ít coù chung maø Linh Duï coù tieáng taêm chung (chæ cho Linh Duï laøm ñöôïc, ngöôøi khaéc ít laøm ñöôïc) quaùn phaøm tuy thaúng ñaùnh nhuïc maø khieån ra khoûi chuùng, hoaëc thì cuõng ñaõ quaù laém (khieån laø traùch phaït, nhö nay trao y baùt ra khoûi nhaø) kinh cheùp: Saùt sinh naøy laø quaû baùo cuûa

saùt sinh, ñòa nguïc naøy laø quaû baùo cuûa ñòa nguïc, luaät môû daïy trao huûy löôøi chaúng phaïm, laø nghóa gì ö? Bôûi muoán duøng hình mong ôû khoâng hình. (ñaây laø toäi phaïm caån thaønh, khieán ñoù chaúng phaïm) neân ngôïi khen ñieàu thieän thì duï cho thieän, baøy neâu aùc thì laáp aùc, duï doã La-haàu-la, quaùt maéng Ñieàu-ñaït vieäc aáy chaúng ñuùng ö? (La-haàu-la laø con cuûa Phaät, Ñieàu-ñaït laø oan ñoái cuûa Phaät) maø baäc nhaân tha thöù ôû taâm, keû giaûo tha thöù ôû mieäng, ngöôøi nhaân laø baäc trung thaønh cho neân tha thöù ôû taâm, keû giaûo laø quyû quyeät neân tha thöù ôû mieäng (baäc nhaân laø trung thaønh, neân tha thöù taïi taâm keûo giaûo hö doái neân tha thöù ôû mieäng) ôû taâm thì ñi theo vaät ñeán lôïi ích, ôû mieäng thì hö baïi vaät uoán naén töø , ngöôøi thôøi nay nhoû ngu nghe ôû mieäng maø chaúng bieát ôû taâm, duøng maët meàm maïi laøm töø tueä (xaûo ngoân khieán saéc ñuû cung kính: Laø ngöôøi ñeàu vui thích) duøng haïnh cao maø cöôõng ngaïo, kia chaúng bieát di leä cuûa nhaø Chu (Cô Chu loaïn chuùa) haï ñöôøng maø chaàu chö haàu, ngu ngô maø töôùc maø töôùc, vieân ñeá hieân vieân laø thaày cuûa khôûi ñaùnh loaïn, chaúng ñöôïc cho ñoù laø vua cuûa voâ vi (vieân ñeá ñaùnh hoï coäng coâng, Hoaøng ñeá ñaùnh Sy Vöu) Laøm thaày laø lôïi ích ôû phaùp, sao noùi thöông xoùt ngöôøi (Tuaát laø öu lo, lôïi giuùp chaúng vì haïi maø chaúng laøm, duï nhö nhö ngöôøi vì nöôùc nhaø sao sôï bôûi ñaùnh gieát ö) nhöng vì ôû ñôøi coù döï cuûa tích kieåu eá tröïc ñöùc ty giaù traïng ñieân töø bi, thaïnh ñaûng cuûa kính meán tanh noàng khieán keû khoâng tieát thaùo thì haønh maát mình, khuoân pheùp vieäc ñoù (khieán haïng thieáu trinh so saùnh mình so saùnh mình maø laøm) traùi laïi vì loøng töø cuûa Ñaïi thaùnh maø chaúng theâm ôû ta, beøn khieán naêm thöù ngöïa aùc baûy loaïi trò ngöôøi rôi haún döôùi ñaát, nay giaùo ta thuùc theá (thuùc theá laø cuoái ñôøi) phaùp ñoà nhieàu naïn, baïn gian giuùp loaïn, nhö söï beàn chaéc cuûa baøo tang (baøo laø moïc raäm raïp) muoán do toâi thaúng phaûi ñoä coù theå chaúng thaän troïng caên cô, cuõng laø giaùo cuûa baäc thaùnh, xöa khaùch Tam taïng thaáy khoâng toäi che giaáu, nhöôøng maø theo ñoåi (theo luaät, Tyø-kheo phaïm toäi taêng taøn, thì cho ôû rieâng möôøi ngaøy, goïi laø Ba-lôïi-baø-sa, yù noùi tænh toäi, möôøi ngaøy chöa maõn, laïi phaïm taêng taøn chaúng che giaáu, beøn noùi ñaõ phaùt loä thì chaúng neân Yeát-ma laøm toäi che giaáu, coù Tam Taïng khaùch thaáy nhö theá, beøn traùch nhöôøng, do ñaây môùi theo maø söûa ñoåi) Xaù-lôïi-phaát gaëp Yeát-ma phi phaùp (xöa, trong giaø-lam caùc tònh nhaân nam nöõ lôùn nhoû, boán vò Tyø-kheo laøm phaùp Yeát-ma khieán hoïk giaù thuù, Xaù-lôïi-phaát bieát ñoù laø phi phaùp muoán caûn ngaên, tröôùc ñeán baïch Phaät, Phaät baûo: OÂng khoâng neân ngaên caûn, moät chaúng theå quôû traùch nhieàu, laïi vì kia ñoâng maø oâng ít, sôï phaûn laïi khieán haïi, do ñoù beøn im laëng maø chaúng ngaên). Ñoù laø do coâng Löu laùnh nöôùc Ñòch, yeáu maø duøng ñöùc (coâng löu laø con chaùu cuûa Haäu Taéc, Haäu Taéc toân thôø Nghieâu ñöôïc phong Thai laøm taéc quan, chaúng ra

khoûi huyeät, maát quan troán ôû taây ngaõ, ñeán coâng löu laïi söûa chöùc ñoù, ngöôøi Nhung tham ñaát aáy beøn ñuoåi, ñeán Thaùi vöông thì dôøi ñeán ñaát baân ôû phía nam Kyø Sôn, Vaên Vöông thoï leänh, Voõ Vöông ñaùnh AÂn maø coù thieân haï) Vaên Vöông phaït suøng sö, cöôõng maø laáy loaïn (suøng laø nöôùc cuûa chö haàu, suøng haàu Phí Troïng laø beà toâi tai maét cuûa Truï, chaúng tu ñöùc, neân Vaên Vöông daáy bònh ñaùnh ñoù, luùc naéng haïn, quaân daáy khoûi maø möa) ñeàu môû mang bieán thoâng tinh chieáu. Ñoù coù möu chaúng ñaïo taøi, taïo phöôùc chaúng nhanh choùng, suøng ñaøi thaáp maø ñoåi laøm, hoa dong xaáu maø baøy nguy (duøng cuûa caûi bôûi xaâm ngöôïc taïo vieäc cuûa bình caáp, phoøng nhaø ruoäng thoaùng, gaùc chuoâng hoa raïng) cuûa caûi do uoång laïm, söï tham maïo, thaät laø toäi phöôùc chaúng buø nhau, Phoùng sinh laø thöông xoùt kia saép hieån taëng (Teà saép gieát traâu theä chuoâng, Tuyeân vöông baûo duøng deâ ñoåi, Maïnh Töû baûo: Vöông keo laän moät con traâu, Vöông noùi: Chaúng nôõ thaáy noù cheát. Baûo: Vöông chæ thaáy traâu ñoù, chöa thaáy deâ, quaân töû ñoái vôùi caàm thuù, thaáy noù soáng maø chaúng nôõ thaáy noù cheát, nghe tieáng noù keâu maø chaúng nôõ aên thòt noù. Vì vaäy quaân töû chaúng gaàn keû naáu beáp) gaëp maø coøn ñoù, ñoù goïi laø phöôùc ñôøi ñôøi. Xöa Trieäu Giaûn Töû ngaøy moàng moät teát thì phoùng sinh, ngöôøi trong nöôùc ñua nhau baét vaät daâng leân, aân kia sinh ñeán haïi thì chaúng baèng khoâng phoùng thaû. Neân duy trì laø tính ñöùc chaúng tính lôïi thì do ñöùc maø lôùn, tính lôïi chaúng tính ñöùc thì ñöùc do lôïi goït voùt, than oâi! Phaùp ñaõ suy ñoài, kieáp cuøng vaån ñuïc, thaùnh phaøm caùch bieät, trôøi roàng aån ngaàm, quyû mî taùc oai, chaùnh taø khoù phaân roõ, caàu nguyeän chuøa thaùp ñeå traán giöõ laïi, möôïn trinh trieát ñeå gaùnh vaùc, ñaâu chæ ñaøi höông che aûnh, phaùp cuùng trôn-da, höng vong chaúng heä thuoäc ôû phoåi ruoät, cöôøi noùi töï vui sôùm toái, ñieàm nhieân choù traéng qia loã hoång (choù traéng laø maûy buïi qua khung cöûa) truaân tòch chìm hoàn (truaân laø daøy, tòch laø ñeâm, troïn ñeâm töùc laø ñeâm daøi sinh töû, Sôû Töû noùi) truy ñieàn khoâng coâng cuûa moät ruoäng, thieát vi coù khoå cuûa traêm toäi, laéng nghe lyù naøy, ai chaúng laïnh tim chua muõi ö? Chæ vì löôùi huyeàn roái ren töø laâu, vöôøn xanh xanh roäng, baûn tòch caát nôi vöông phuû, tænh phuù ñöa veà quaän huyeän, chöõ daâng ñoùn röôùc, nhö sôï cuûa aáp tö, ñoái vôùi toân laïi, cho neân lieâm nhu, laùnh saéc laùnh lôøi, maø chaúng ôû vaäy (khieát mình ñeå laùnh Chaâu huyeän) ngu aùc laø phí söùc cuûa maø khoâng ích, ruoäng vaøng hoaù thaønh nhaùnh gai, thaät thì nguyeân do cuûa hoaïn, phaøm nhö vaäy bôûi ñem pheá nhaø chuøa nôi phuû huyeän, sao chæ cöôøi ôû hai Voõ ö (phuû huyeän laán caøy chaúng nhöôøng hai voõ). Neân ñeán vôùi daân laø ôû bieát ngöôøi do an ngöôøi, neân xeùt ngoân haønh, ñoái vôùi thieän ñoù laø thì beû eo maát leã cuûa theàm baäc, vaû laïi duøng söùc vieän giuùp chaúng phaûi thì neân giaùng, khieán quaân töû tieåu nhaân chaúng ñoàng ngaøy, thaät thì kyø laøm töôi

toát, traûi vaøng troâng nhö coù theå ñôïi, do ñoù söï höng khôûi cuûa chuøa mieáu, höng thaïnh höõu ñaïo, neân vaøo caûnh ñoù töø nöôùc lôùn ñeán töû nam, côø mieáu söûa sang, taêng ñoà nghieâm trang thì cuõng laø vì thaáy thanh tònh cuûa tuïc chính. ÔÛ Taây Vöïc, thöôøng truï cung caáp söï aên maëc cho taêng, vì saûn sinh cuûa ruoäng vöôøn laø do ôû ngöôøi cuùng thí, ñaâu thí chæ luaän ôû aên maëc ö? Phaøm taêng aên uoáng theo giôø ñaùnh chuoâng môùi aên, tuaán thì quy veà taêng chaúng phaûi mình coù (Tuaán laø dö thöøa, chöùa thöùc aên thöøa laø phaïm giôùi) coõi khaùc chaúng duøng phaùp chaúng thoâng, cuûa caûi ba thaùnh vaøo ra höõu ty, chaúng phaûi thì coù laän (taøi saûn cuûa Tam baûo do Ñieån toïa troâng coi, khoâng coù maø giaáu caát laø laän), theá löïc vua toâi caàu mong ñaày ñuû, coá khöôùc töø chaúng chaúng ñöôïc, giaëc cöôùp ngöôøi döõ doác löïc chaúng theå cöôõng, cuoái cuøng traùi vôùi öôùc muoán, taêng bò beänh khoâng thuoác thang, tuyø mình coù maø cung caáp, coøn neáu ngheøo khoå khoâng coù aùo maëc thì tuyø cuûa caûi maø saém söûa, y phuïc cuûa ngöôøi cheát thì theo hoï ñaõ an taùng roài maø sung vaøo cuûa chuùng taêng (neáu coù taøi saûn cuûa Tam baûo thöôøng truï chöùa nhoùm ñoù deã bò giaëc cöôùp hoaëc phaùp vua ñoaït laáy, chö taêng ngheøo beänh, hoaëc ngheøo khoâng aùo maëc, saém söûa y phuïc cung caáp cho ñoù, sau khi tang cheát thì sung naïp vaøo cuûa taêng thöôøng truï) neáu coù ngöôøi laøm vieäc naëng nhoïc, thì duøng y phuïc, thöùc aên maø boài boå (nhö nay ngöôøi chuû söï rieâng cho thí lôïi) neân trong luaät goïi laø loaïi phöôùc lôïi ích, maø ngöôøi nhaäm vieäc, moãi vieäc chaúng phaûi chuyeân, neâu haún chuùng taêng, hoûi chuùng taêng khoâng thöôøng thì neân laäp tri phaùp, neân trong luaät goïi laø ngöôøi xöû phaân (nhö nay ngöôøi chuû ñöùng ñaàu chuøa vieän) neáu ñem vaät chaúng phaûi ta coù maø buoâng taâm taùn maát, söï ñoù töï loãi ta, hoûng nghieäp maát coâng, cöu laøm tính aên, löôïng ñòch khoâng tieát (cöu laø nhoùm hoïp, löôïng laø caân ñong, thöôùc taác khoâng phaùp) ñeán noãi khieán thöông toån taøi saûn cuûa chuùng, chöùc ty ñaây laïi chòu toäi. Xöa, Sa-moân Gia-xaù thaáy chuøa taêng treân bieån laáy maùu muû laøm thöùc aên, duøng ñoà vaät ñaùnh nhau, bôûi vaøo thôøi Phaät Ca-dieáp ñoàng ôû moät tònh vuõ, coù khaùch taêng ñeán maø töùc giaän caát giaáu thöùc aên. Ñôøi Toáng, Phaùp Phong cheát laøm quyû khoâng aên, ñi raûo quanh chuøa phaùt ra tieáng löøa ñoùi, vì chuyeân nhaäm vieäc chuøa khaéc baï ôû Laâm Ngang, vò taêng hoï Toân thaáy thaân nhö nhaø xí böng baùt aên ñoà phaån ueá, bôûi gaëp naêm maát muøa caét thìa bôùt chaùo, trí hoaøi cheát laøm keû tôù cuûa chuùng vì chuøa baøy möôïn ngöôøi neân vaäy (nhö ôû chuøa Thaùnh Thoï, Sa-moân Thanh Huaán nieäm tuïng kinh Dieäu Phaùp Lieâm Hoa, moãi luùc ñeán nôi Toáng chung, thì ñoái vôùi ngöôøi saép xeáp thöùc aên ñoøi laáy röôïu thòt vaø saéc ñem veà, moät hoâm chôït maát tieáng, traûi qua caû naêm chaúng thoâng thöùc aên daàn daàn khoâng thoâng nöôùc uoáng, töï baûo laø ñoïa vaøo loaøi quyû ñoùi) soi roïi minh vaän naøy, sao chaúng laø tröng.

Truyeän Cao Taêng goàm möôøi khoa (moät laø dòch kinh, hai laø giaûi nghóa, ba laø taäp thieàn, boán laø noùi veà luaät, naêm laø hoä phaùp, saùu laø caûm thoâng, baûy laø di thaân, taùm laø ñoïc tuïng, chín laø höng phöôùc, möôøi laø taïp khoa) laáy truï trì laøm höng phöôùc, toâi thöôøng khaûo xeùt haønh söï thaät ñoù thì coù phöôùc höng, xöa kia toâi nghe caùc vò phaïm taêng hoûi thaày toâi raèng: Ñoài Dung Haán sôû haún toát nöôùng aùo dueä laø ôû ö? Hoa hieân yû sô haún an baèng thaùo tuyeát laø ôû ö? Tieác thay nay nghieäm nhö chaúng hö! Laïi noùi Phaät-ñoà- tröøng xaây döïng hôn taùm traêm chín möôi ngoâi chuøa, Thieân Thai xaây döïng ba möôi laêm ngoâi, nay toâi chaúng theå xaây moät hai ngoâi, bôûi chaúng phaûi phu (chaúng phaûi tröôïng phu) nhôø ôû caùc ngöôøi, nhaân gioït leä tieáp ngöôi, taïi toâi cuoàng hoaëc, chaúng chòu gaùnh vaùc (Thöôïng Thö noùi: Ngöôøi cha ñoù cheû cuûi, ngöôøi con ñoù chaúng chòu gaùnh vaùc) khieán thöû aùnh saùng coøn laïi göûi chöùa haïnh khoù khaên, laøm phaùp caân töïa, theïn troâng maây giöõa trôøi, thaûm thöông maõi meán moä!

■